Super Combo TREX 800E PRO DFC INSTRUCTION MANUAL

ΔLIGN

使 用 說 明 書

RH80E06XT



Con	tents
1	INTRODUCTION 前言
1~2	SAFETY NOTES 安全注意事項
3	EQUIPMENT REQUIRED FOR ASSEMBLY 自備設備
3	PACKAGE ILLUSTRATION 包裝說明
4	SAFETY CHECK BEFORE FLYING 飛行前安全檢查重要事項
5~15	ASSEMBLY SECTION 組裝說明
16	EQUIPMENT INSTALLATION 各項股備配置圖
17	BATTERY INSTALLATION ILLUSTRATION 電池安裝示意圖
18	INSTALLATION FOR ESC AND BEC 無刷調速器與BEC安裝
18	CANOPY ASSEMBLY 機頭罩安裝
18	ELECTRIC EQUIPMENT ILLUSTRATION 電子設備建議配置置示
20	SERVO SETTING AND ADJUSTMENT 伺服器設定開整
20	ADJUSTMENTS FOR GYRO AND TAIL NEUTRAL SETTING 陀螺儀與尾翼中立點設定調整
21	PITCH AND THROTTLE SETTING 主旋翼螺距與油門設定
22~33	Gpro FLYBARLESS MANUAL 無平衡翼系統使用說明
34	RCM-BL850MX 490KV POWER COLLOCATION REFERENCE 原裝動力數據參考表
35~36	Gpro FLYBARLESS PREFLIGHT CHECK 飛行前測試程序
36~38	FLIGHT ADJUSTMENT AND SETTING 飛行動作調整與設定
40	TROUBLESHOOTING 飛行中狀況排除
41	Q & A 問與答













SAME WELLS (EDIT) CPUM SEETS (IOS) Married TOP SEUS (XEUS) F-C+) (Married (Salvine) (A) (GOV) (SEED) (EED)

Thank you for buying ALIGN products. The T-REX 800E PRO DFC is the latest technology in Rotary RC models. Please read this manual carefully before assembling and flying the new T-REX 800E PRO DFC helicopter. We recommend that you keep this manual for future reference regarding tuning and maintenance.

承蒙閣下選用亞**拓遙控世界**系列產品,蓬表謝意。進入遙控世界之前必須告 訴您許多相關的知識與注意事項,以確保您能夠在學習的過程中較得心應手。 在開始操作之前,請務必詳閱本說明書,相信一定能夠給您帶來相當大的幫助 ,也請您妥善保管這本說明書,以作為日後參考。

1.INTRODUCTION 前言



Thank you for buying Align products. The T-REX 800E PRO DFC helicopter is special edition for extreme 3D flight, as same as other TREX sibling, full featured Helicopter R/C model capable of all forms of rotary flight. Please read the manual carefully before assembling the model, and follow all precautions and recommendations located within the manual. Be sure to retain the manual for future reference, routine maintenance, and tuning. The T-REX 800E PRO DFC is a new product developed by ALIGN. It features the best design available on the Micro-Hell market to date, providing flying stability for beginners, full aerobatic capability for advanced fliers, and unsurpassed reliability for customer support.

感謝您選購亞拓產品,為了讓您容易方便的使用 T-REX 800E PRO DFC 直昇機、請您詳細的閱讀完這本說明書之後再進行組裝以及操作這台直昇機,同時 請您妥善的保存這本說明書、作為日後進行調整以及維修的參考。T-REX 800E PRO DFC 是由亞拓自行研發的新產品,不讓您是需求飛行穩定性的初學者 或是追求性能的飛行愛好者。 T-REX 800E PRO DFC 將是您最佳的選擇。

WARNING LABEL LEGEND 標誌代表涵義

○ FORBIDDEN 禁止

Do not attempt under any circumstances.

在任何禁止的環境下,請勿嘗試操作。

NARNING 警告

Mishandling due to failure to follow these instructions may result in damage or injury.

因為疏忽這些操作說明,而使用錯誤可能造成財產損失或嚴重傷害。

企AUTION 注意

Mishandling due to failure to follow these instructions may result in danger. 因為疏忽還些操作說明,而使用錯誤可能造成危險。

IMPORTANT NOTES 重要聲明

R/C helicopters, including the T-REX 800E PRO DFC are not toys. R/C helicopter utilize various high-tech products and technologies to provide superior performance. Improper use of this product can result in serious injury or even death. Please read this manual carefully before using and make sure to be conscious of your own personal safety and the safety of others and your environment when operating all ALIGN products. Manufacturer and seller assume no liability for the operation or the use of this product. This product is intended for use only by adults with experience flying remote control helicopters at a legal flying field. After the sale of this product we cannot maintain any control over its operation or usage.

As the user of this product, you are solely responsible for operating it in a manner that does not endanger yourself and others or result in damage to the product or the property of others.

T-REX 800E PRO DFC 遙控直昇機並非玩具,它是結合了許多高科技產品所設計出來的休閒用品,所以商品的使用不當或不熟悉都可能會造成嚴重傷害甚至死亡,使用之前請務必詳讀本說明書、勿輕忽並注意自身安全。注意!任何遙控直昇機的使用,製造商和經銷商是無法對使用者於零件使用的損耗異常或組裝不當所發生之意外負任何責任,本產品是提供給有操作過模型直昇機輕驗的成人或有相當技術的人員在旁指導於當地合法遙控飛行場飛行,以確保安全無虞下操作使用,產品售出後本公司將不負任何操作和使用控制上的任何性能與安全責任。

做為本產品的使用者,您,是唯一對於您自己操作的環境及行為負全部的責任之人。

We recommend that you obtain the assistance of an experienced pilot before attempting to fly our products for the first time. A local expert is the best way to properly assemble, setup, and fly your model for the first time. The T-REX 800E PRO DFC requires a certain degree of skill to operate, and is a consumer item. Any damage or dissatisfaction as a result of accidents or modifications are not covered by any warrantee and cannot be returned for repair or replacement. Please contact our distributors for free technical consultation and parts at discounted rates when you experience problems during operation or maintenance. As Align Corporation Limited has no control over use, setup, final assembly, modification or misuse, no liability shall be assumed nor accepted for any resulting damage or injury. By the act of use, setup or assembly, the user accepts all resulting liability.

模型商品屬於需高操作技術且為消耗性之商品,如經拆裝使用後,會造成不等情況零件損耗,任何使用情況所造成商品不良或不滿意,將無法於保固條件內更換新品或退貨,如遇有使用操作維修問題,本公司全省分公司或代理商將提供技術指導、特價零件供應服務。對使用者的不當使用、設定、組裝、修改、或操作不良所造成的破損或傷害,本公司無法控制及負責。任何使用、設定、組裝、修改、或操作不良所造成的破損、意外或傷害,使用者應承擔全部責任。

2.SAFETY NOTES 安全注意事項

ALIGN



- · Fly only in safe areas, away from other people. Do not operate R/C aircraft within the vicinity of homes or crowds of people. R/C aircraft are prone to accidents, failures, and crashes due to a variety of reasons including, lack of maintenance, pilot error, and radio interference. Pilots are responsible for their actions and damage or injury occurring during the operation or as of a result of R/C aircraft models.
- Prior to every flight, carefully check rotorhead spindle shaft screws and tail blade grip screws, linkage balls and screws, ensure they are firmly secured.
- 遙控模型飛機、直昇機屬高危險性商品,飛行時務必遠離人群,人為組裝不當或機件損壞、電子控制設備不良,以及操控上的不熟悉、都有可能導致飛行失控損傷等不可預期的意外,請飛行者務必注意飛行安全,並需了解自負疏忽所造成任何意外之責任。
- · 每趨飛行前須仔細檢查,主旋實夾座橫軸螺絲、尾旋翼夾座螺絲,以及機身各部位球頭、螺絲,確實上膠鎖緊才能升空飛行。

○ FORBIDDEN 禁止

LOCATE AN APPROPRIATE LOCATION 遠離障礙物及人群

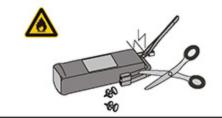
R/C helicopters fly at high speed, thus posing a certain degree of potential danger. Choose a legal flying field consisting of flat, smooth ground without obstacles. Do not fly near buildings, high voltage cables, or trees to ensure the safety of yourself, others and your model. For the first practice, please choose a legal flying field. Do not fly your model in inclement weather, such as rain, wind, snow or darkness.

直昇機飛行時具有一定的速度,相對的也潛在著危險性,場地的選擇也相對的重要,請需遵守當地法規 到合法遙控飛行場地飛行。務必選擇在空讀合法專鵬飛行場地,並必須注意周遭有沒有人、高樓、建築 物、高壓電線、樹木等等,避免操控的不當造成自己與他人財產的損壞。 請勿在下雨、打雷等惡劣天候下操作,以確保本身及機體的安全。



○ FORBIDDEN NOTE ON LITHIUM POLYMER BATTERIES 鋰聚電池注意事項

Lithium Polymer batteries are significantly more volatile than alkaline or Ni-Cd/Ni-MH batteries used in RC applications. All manufacturer's instructions and warnings must be followed closely. Mishandling of Li-Po batteries can result in fire. Always follow the manufacturer's instructions when disposing of Lithium Polymer batteries. 鋰聚電池跟一般在RC使用的鹼性電池、線築電池、線氫電池比較起來是相對危險的。請嚴格遵守鋰聚 電池說明書之使用注意事項。不恰當使用鋰聚電池,可能造成火災並傷及生命財產安全,切勿大意!



○ FORBIDDEN PREVENT MOISTURE 遠離潮濕環境

R/C models are composed of many precision electrical components. It is critical to keep the model and associated equipment away from moisture and other contaminants. The introduction or exposure to water or moisture in any form can cause the model to malfunction resulting in loss of use, or a crash. Do not operate or expose to rain or moisture.



PROPER OPERATION 勿不當使用本產品

Please use the replacement of parts on the manual to ensure the safety of instructors. This product is for R/C model, so do not use for other purpose.

請勿自行改造加工,任何的升級改裝或維修,請使用亞拓產品目錄中的零件,以確保結構的安全。 請確認於產品限界內操作,請勿過載使用,並勿用於安全、法令外其它非法用途。



⚠ WARNING OBTAIN THE ASSISTANCE OF AN EXPERIENCED PILOT 避免獨自操控

Before turning on your model and transmitter, check to make sure no one else is operating on the same frequency. Frequency interference can cause your model, or other models to crash. The guidance provided by an experienced pilot will be invaluable for the assembly, tuning, trimming, and actual first flight or unforeseen danger may happen. (Recommend you to practice with computer-based flight simulator.)

至飛行場飛行前,需確認是否有相同頻率的同好正進行飛行,因為開放相同頻率的發射器將導致自己 與他人立即干擾等意外危險。遙控飛機操控技巧在學習初期有著一定的難度,要盡量避免獨自操作飛 行,需有經驗的人士在旁指導,才可以操控飛行,否則將可能造成不可預期的意外發生。(動練電腦模 摄器及老手指導是入門必要的選擇)



⚠ WARNING SAFE OPERATION 安全操作

Operate this unit within your ability. Do not fly under tired condition and improper operation may cause in danger. Never take your eyes off the model or leave it unattended while it is turned on. Immediately turn off the model and transmitter when you have landed the model.

請於自己能力內及需要一定技術範圍內操作這台直昇機,過於疲勞、精神不佳或不當操作,意外發生風 險將可能會提高。不可在視線範圍外進行、降落後也請馬上關掉直昇機和遙控器電源。





ALWAYS BE AWARE OF THE ROTATING BLADES 遠離運轉中零件

During the operation of the helicopter, the main rotor and tail rotor will be spinning at a high rate of speed. The blades are capable of inflicting serious bodily injury and damage to the environment. Be conscious of your actions, and careful to keep your face, eyes, hands, and loose clothing away from the blades. Always fly the model a safe distance from yourself and others, as well as surrounding objects.



☆CAUTION KEEP AWAY FROM HEAT 遠離熱源

R/C models are made of various forms of plastic. Plastic is very susceptible to damage or deformation due to extreme heat and cold climate. Make sure not to store the model near any source of heat such as an oven, or heater. It is best to store the model indoors, in a climate-controlled, room temperature environment.

遙控飛機、直昇機多半是以 PA 纖維或聚乙烯、電子商品為主要材質,因此要盡量滾離熱源、日曬,以避免因高溫而變形甚至熔毀損壞的可能。



RADIO TRANSMITTER AND ELECTRONIC EQUIPMENT REQUIRED FOR ASSEMBLY 自備遙控及電子設備





Transmitter (6-channel or more,helicopter system) 發射器(六勤以上直昇機模式遊控器)





Receiver(6-channel or more) 接收器(六動以上)



Remote receiver 衛星子線





Intelligent Balance Charger RCC-6CX 智慧型分配充電器 RCC-6CX





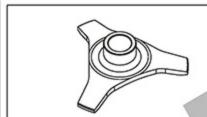


22.2V 6S 4500~5200mAh Li-Po Battery x 2 pcs 22.2V 6S 4500~5200mAh Li-Po 電池 x 2



Receiver battery 7.4V 2S 1900~2300mAh Li-Po x 1pcs 接収器電池 7.4V 2S 1900~2300mAh Li-Po x 1

ADDITIONAL TOOLS REQUIRED FOR ASSEMBLY 自備工具



Swashplate Leveler 十字盤頻整器



Digital Pitch Gauge 電子螺距規



Multi-function Tester Voltmeter/Servo Diagnosis 多功能檢測計 電池電壓 / 伺服器檢測



Philips Screw Driver 十字獎絲起子 \$ 3.0/ \$ 1.8mm



Cutter Knife 刀子



Hexagon Screw Driver 六角螺絲起子 3mm/2.5mm/2mm/1.5mm



Needle Nose Pliers 尖嘴钳



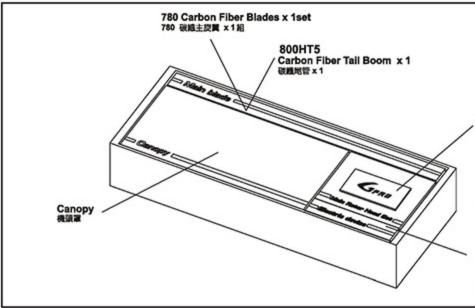
OII 潤滑油



CA

4.PACKAGE ILLUSTRATION 包裝說明

ALIGN



Gpro Flybarless System Gpro 無平衡質系統

RCM-BL850MX 490KV Motor x 1 RCM-BL850MX 490KV 無敏馬達 x 1 BL815H High Voltage Brushless Servo x 3 BL815H 高電配無動稅服務 x 3

BL855H High Voltage Brushless Servo x 1 BL855H 高電壓無窮伺服器 x 1

Castle Edge HV 160 ESC x 1 Castle Edge HV160 無限調達器 x 1 Servo Extension Cable x 2 使服延長線 x 2

5.1V Two-way Step-down Voltage Regulator x 1 5.1V 雙向階級数 x 1

CAREFULLY INSPECT BEFORE REAL FLIGHT 請嚴格執行飛行前之檢查義務

- . Before flying, please check to make sure no one else is operating on the same frequency for the safety.
- . Before flight, please check if the batteries of transmitter and receiver are enough for the flight.
- . Before turn on the transmitter, please check if the throttle stick is in the lowest position. IDLE switch is OFF.
- . When turn off the unit, please follow the power on/off procedure. Power ON- Please turn on the transmitter first, and then turn on receiver. Power OFF- Please turn off the receiver first and then turn off the transmitter. Improper procedure may cause out of control, so please to have this correct habit.
- . Before operation, check every movement is smooth and directions are correct. Carefully inspect servos for interference and broken gear.
- . Check for missing or loose screws and nuts. See if there is any cracked and incomplete assembly of parts. Carefully check main rotor blades and rotor holders. Broken and premature failures of parts possibly cause resulting in a dangerous situation.
- . Check all ball links to avoid excess play and replace as needed. Failure to do so will result in poor flight stability.
- . Check if the battery and power plug are fastened. Vibration and violent flight may cause the plug loose and result out of control.
- · 每次飛行前應先確認所使用的頻率是否會干擾他人,以確保您自身與他人的安全。
- 每次飛行前確定您發射器與接收器電池的電量是在足夠飛行的狀態。
- ・開機前確認油門搖桿是否位於最低點,熄火降落開闢,定速開闢(IDLE)是否於關閉位置。
- 關機時必須遵守電源開關機的程序,開機時應先開放發射器後,再開放接收器電源;關機時應先關閉接收器後,再關閉發射器電源。不正確的開闢程序可能會 造失控的現象,影響自身與他人的安全,請養成正確的習慣。
- 開機請先確定直昇機的各個動作是否順暢,及方向是否正確,並檢查伺服器的動作是否有干涉或前齒的情形,使用故障的伺服器將導致不可預期的危險。
- 飛行前確認沒有缺少或鬆脫的螺絲與螺帽,確認沒有組裝不完整或損毀的零件,仔細檢查主旋實是否有損壞,特別是接近主旋翼夾座的部位。損壞或組裝不完 整的零件不僅影響飛行 ,更會造成不可預期的危險。注意:每次飛行前的安全檢查、保養、及更換損耗零件,讀確實嚴格執行以確 保安全。
- 檢查所有的連桿頭是否有鬆脫的情形,過點的連桿頭應先更新,否則將造成直昇機無法操控的危險。
- 確認電池及電源接頭是否固定申靠,飛行中的震動或激烈的飛行,可能造成電源接頭緊竟而造成失控的危險。

STANDARD EQUIPMENT 標準配備 800FLH1 800HB6 700HB11A 800HC2 800HB8 700HB13 700HB14 -HREX 800HT5 800FLH4 Repair Towel x 1 Carbon Fiber Tail Boom x 1 780 Carbon Fiber Blades x 1set 維修桌巾 X 1 800HT1 800HT8 碳纖尾管 X 1 800HG1 780 碳纖主旋翼×1組 M4x4 Set Screw x 2 M4x4 止洩螺絲 x 2 BL815H High Voltage Brushless Servo x 3 BL855H High Voltage Castle Edge HV 5.1V Two-way Step-down 850MX Brushless Motor Slant Thread **Gpro Flybarless System** Brushless Servo x 1 160 ESC x 1 voltage regulator Motor (490KV) x 1 Pinion Gear 12T x 1 850MX無凝馬達(490KV) x 1 馬連斜遊輸 12T x 1 BL815H 高電壓無限何級器 x3 BL855H 高電壓無限何服器 x1 Castle Edge HV 160 無額距差 x 1 Gpro無平衡實系統 5.1V雙向降壓器

When you see the marks as below, please use glue or grease to ensure flying safety.

標有以下符號之組裝步驟,請配合上腳或上油,以確保使用之可靠度。

: Apply CA Glue to fix. : Apply AB Glue to fix.

R48 : Apply Anaerobics Retainer to fix. T43 : Apply Thread Lock to fix. OIL : Add Grease. **R48**

CA:使用瞬間腰固定

AB:使用AB膠固定 R48:使用金屬管狀固定缺氧膠固定

T43:使用螺絲膠 OIL:添加潤滑油

When assembling ball links, make sure the "A" character faces outside.

各項塑膠製連桿頭扣接時,A字請朝外。



Grease



Green



Blue



Self-furnished 新知事(自用)



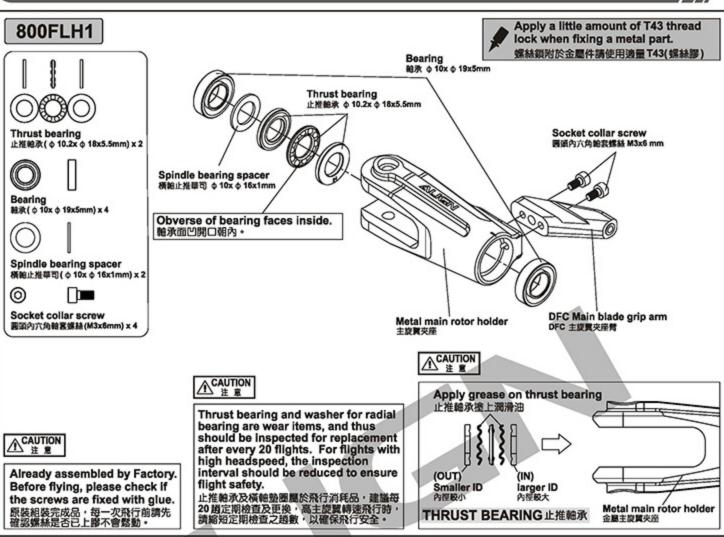


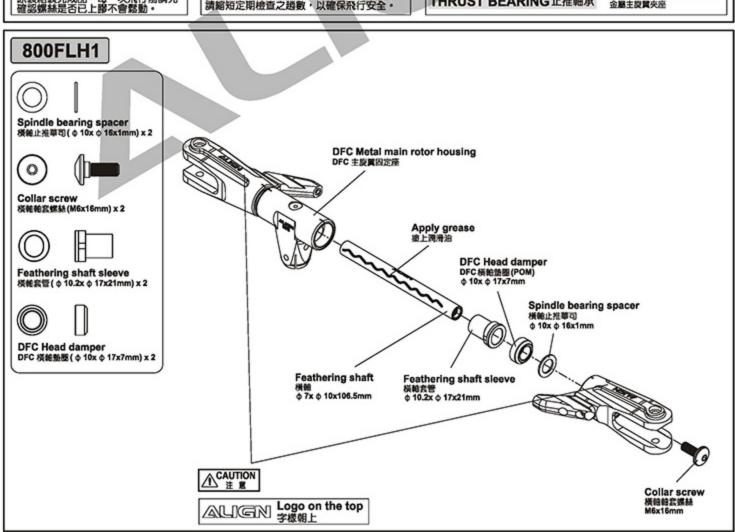
AS厚(白男)

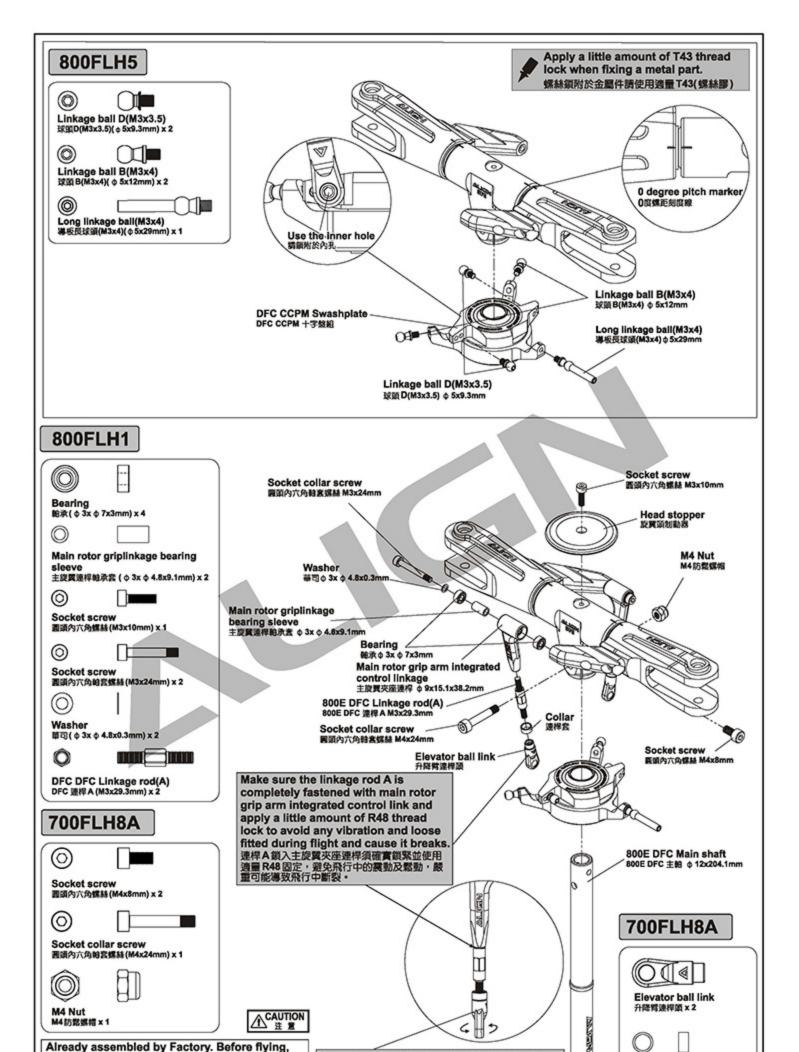
T43 Glue width: approx. 1mm T43上膠寬度約1mm

R48 metal tubular adhesive (eg. Bearings). T43 thread lock, apply a small amount on screws or metal parts and wipe surplus off. When disassembling, recommend to heat the metal joint about 15 Seconds. (NOTE: Keep plastic parts away from heat.)

R48 為強力金屬管狀(如軸承)接著劑・T43 為螺絲膠・膠合螺絲或金屬內外徑講務必 少量使用,必要詩請用手去除多餘謬量,欲拆卸詩可於金屬接合部位熱烤約15秒。 (注意 1 塑膠件避免接近熱源)



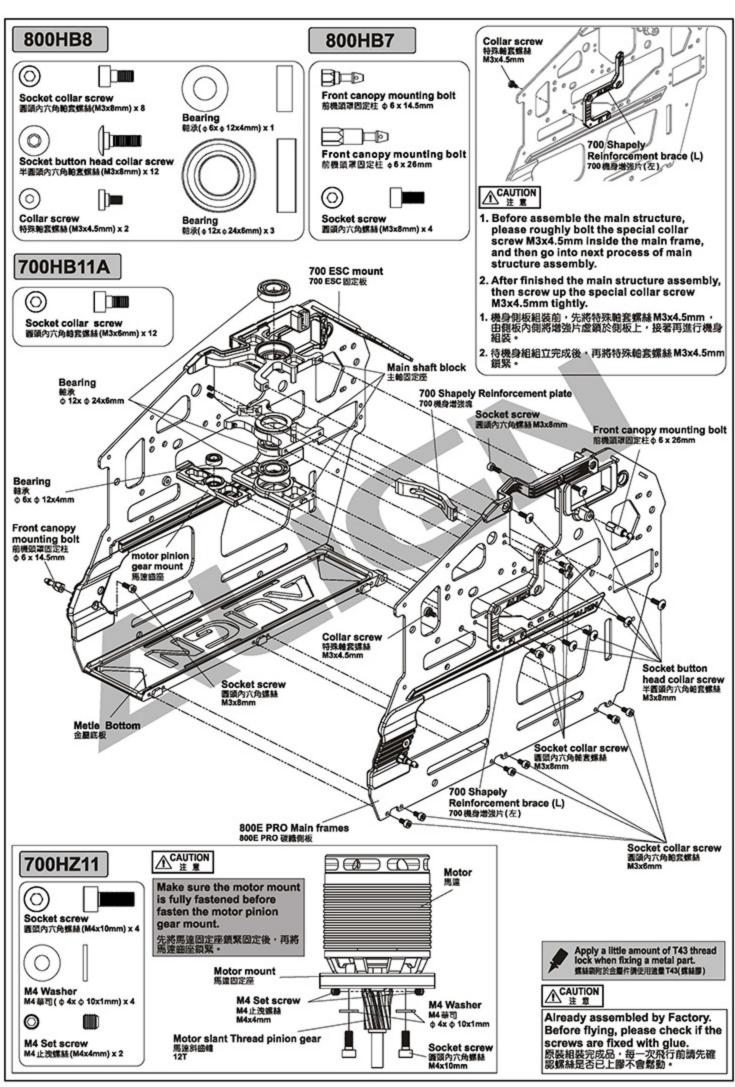


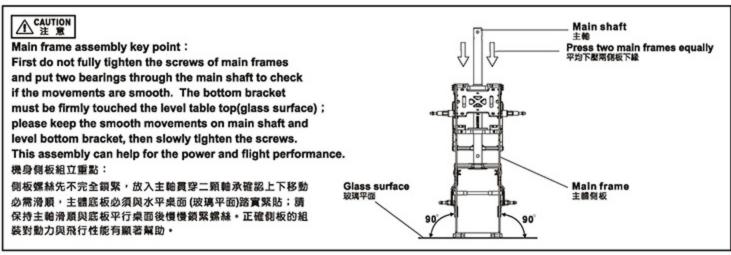


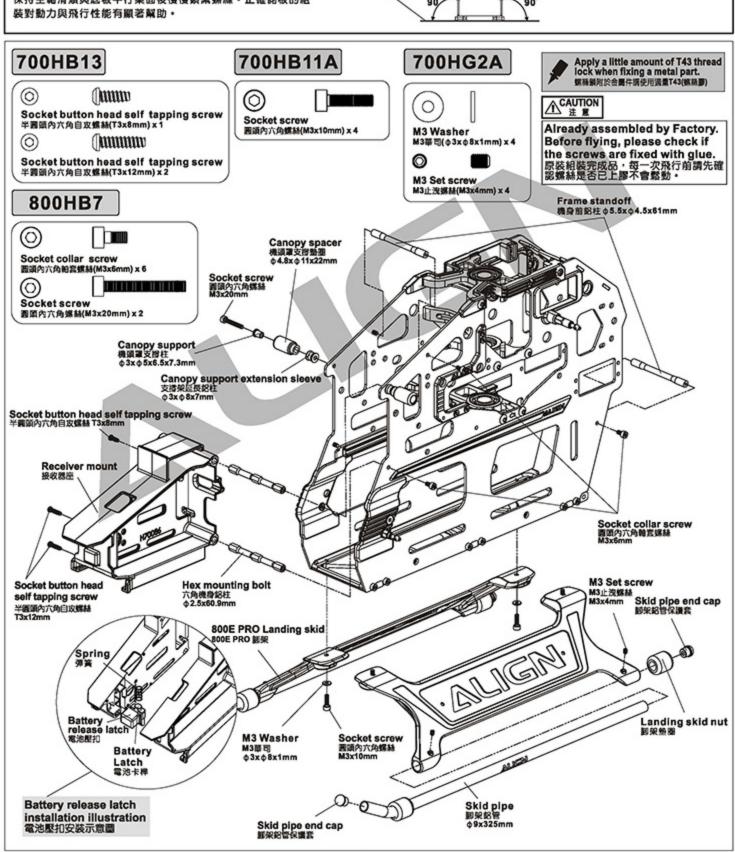
You may adjust the length of ball link when

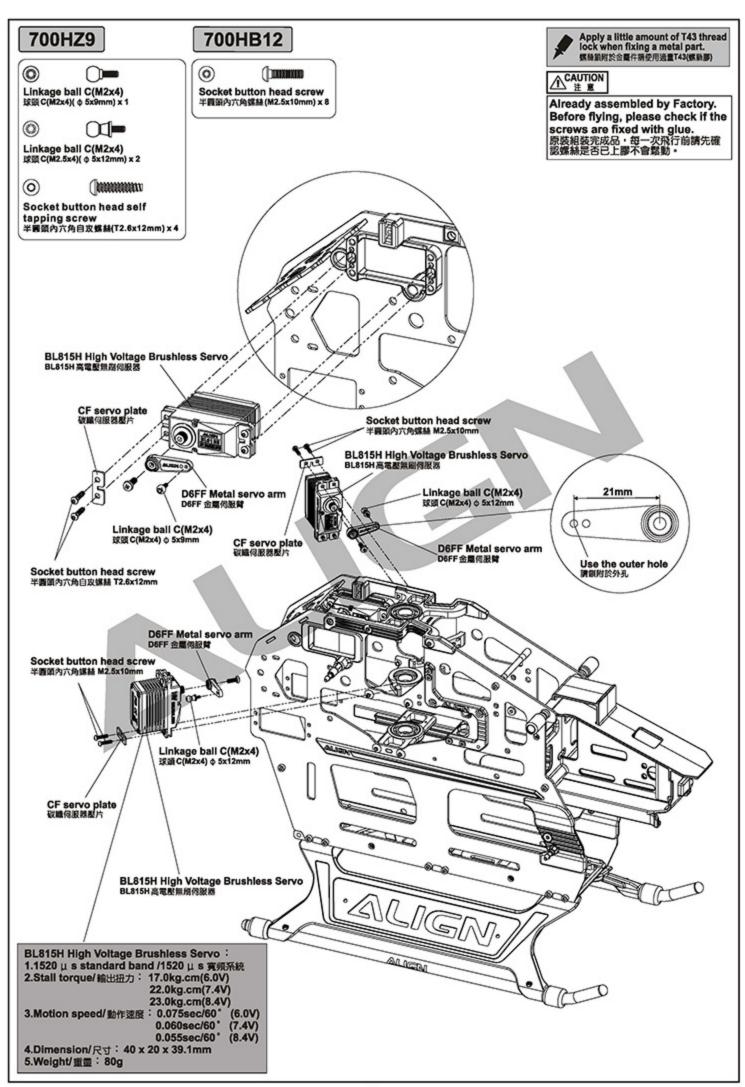
Collar

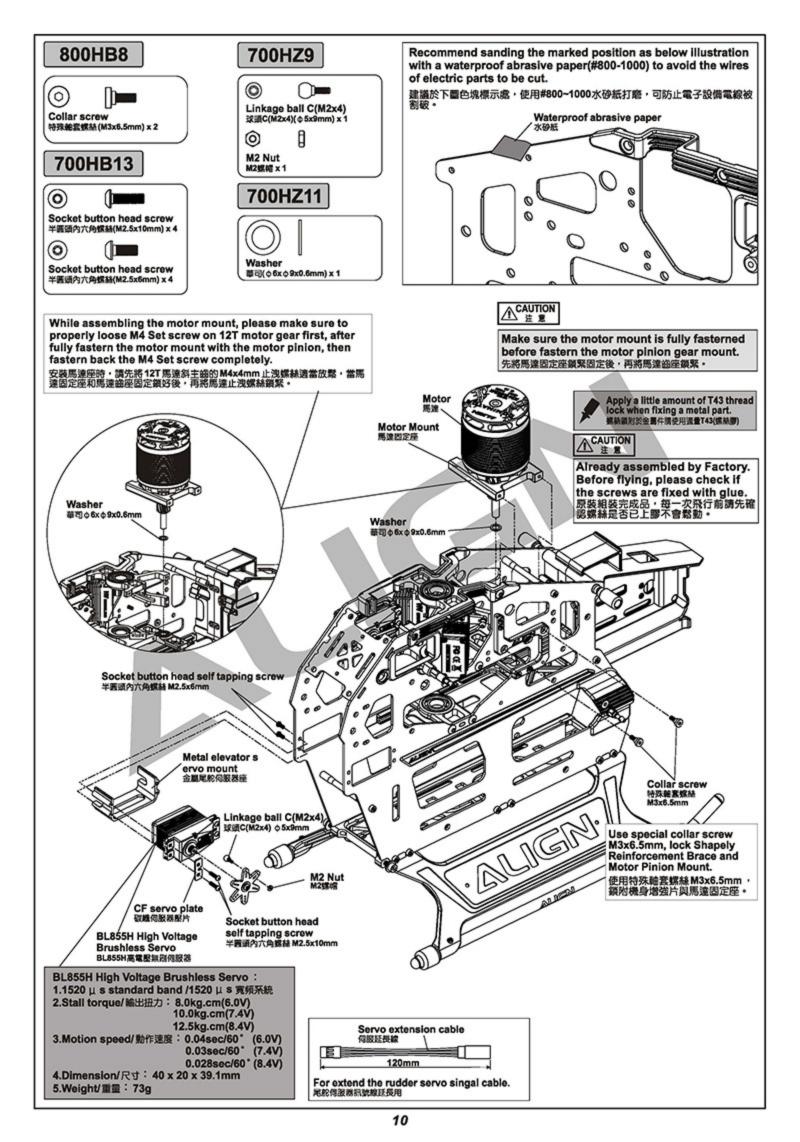
連桿套 x 2

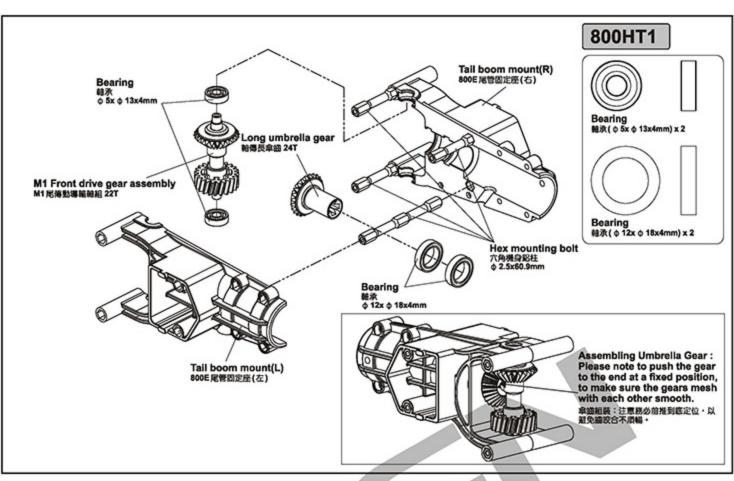


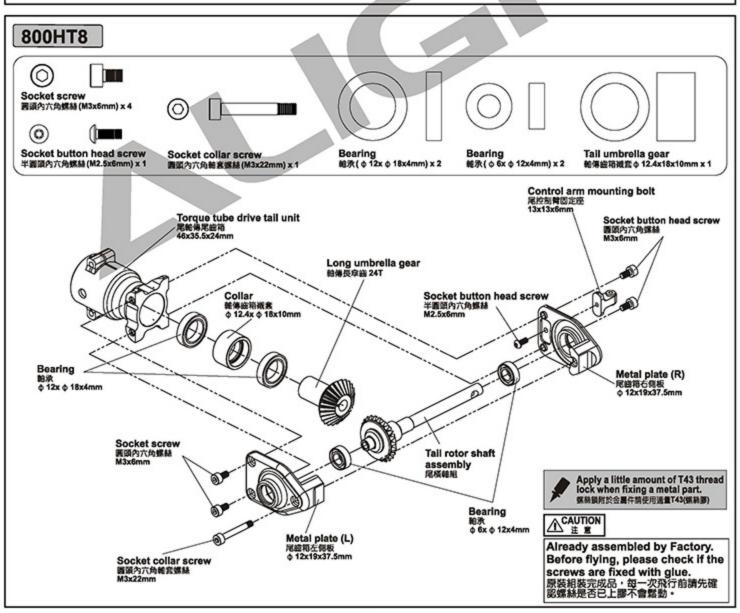


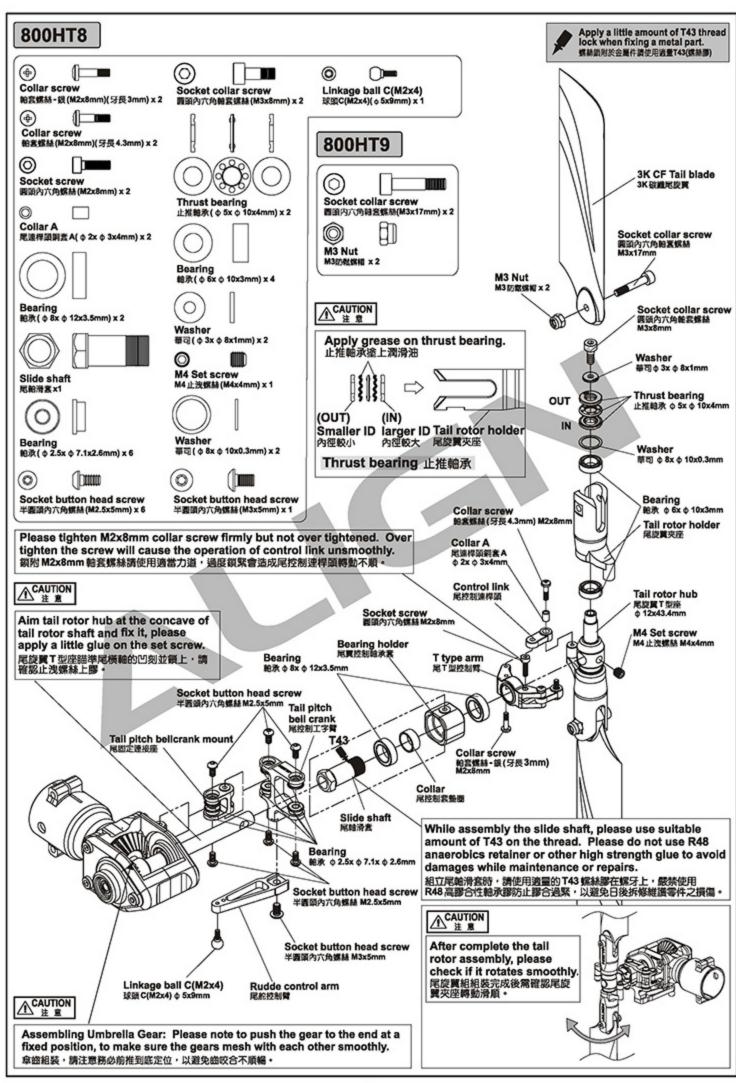


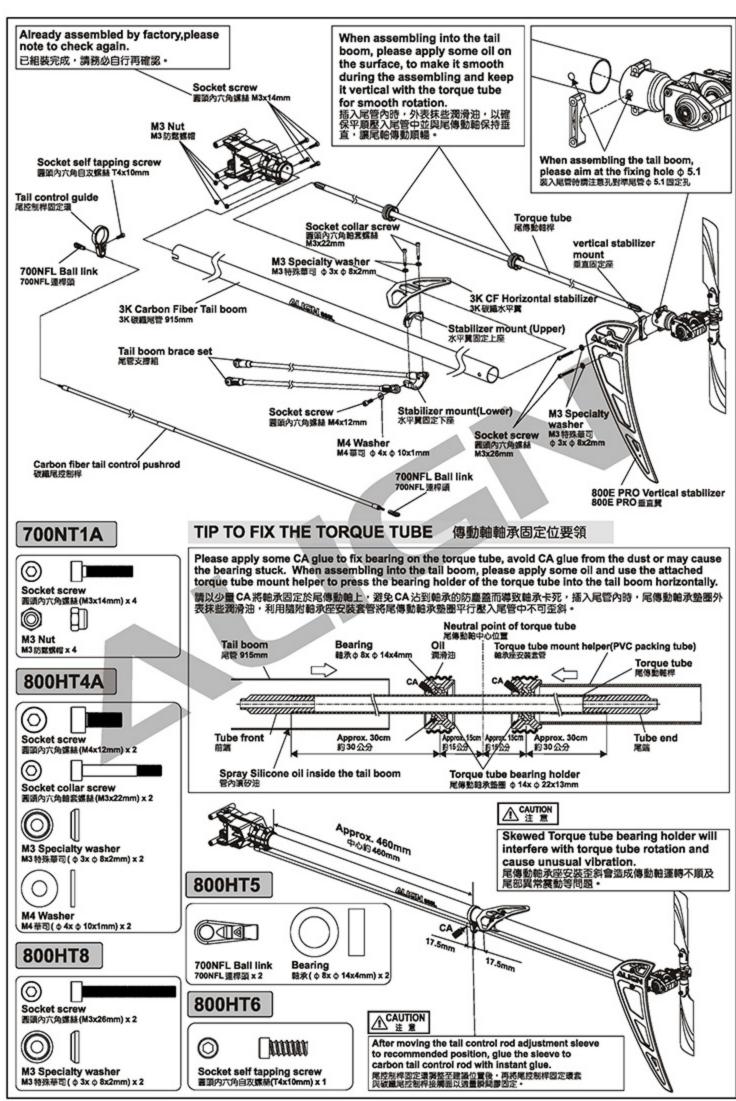


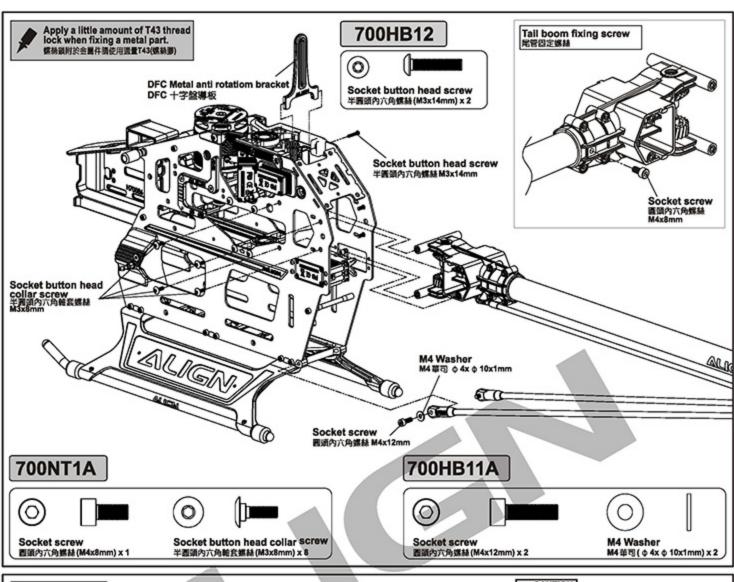


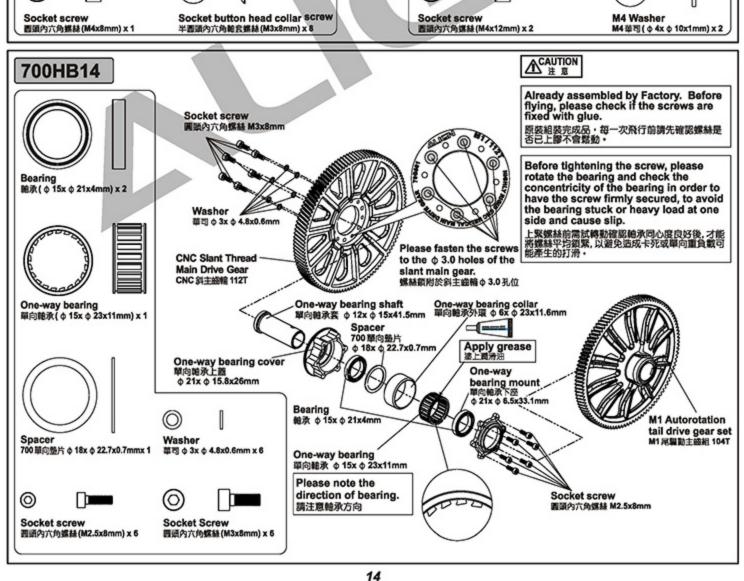


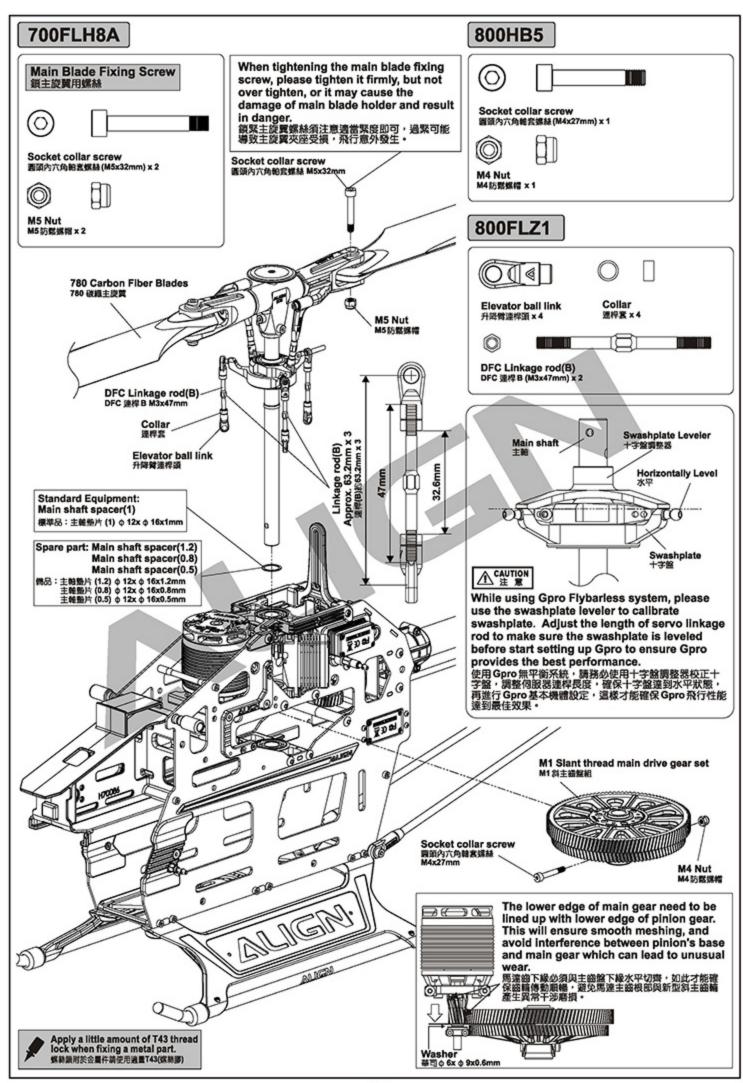


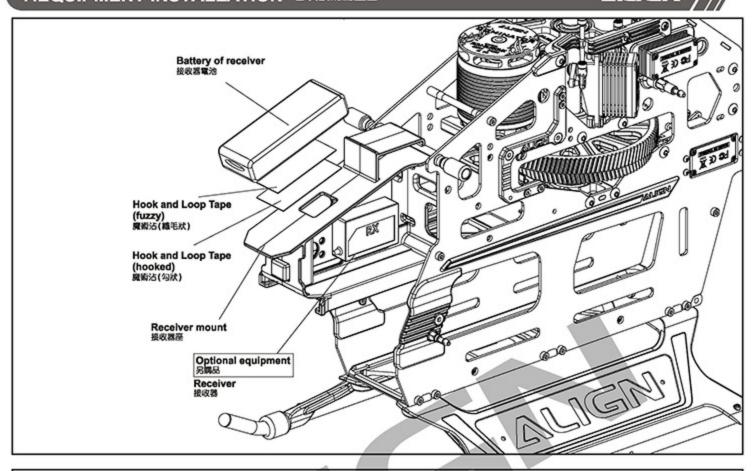


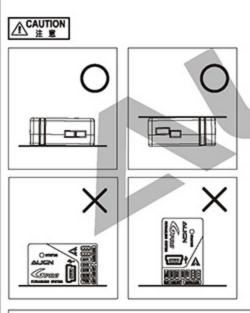




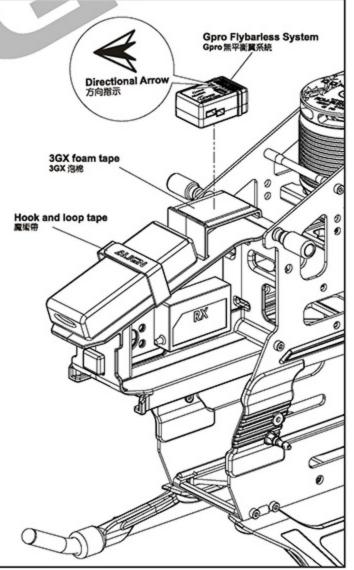


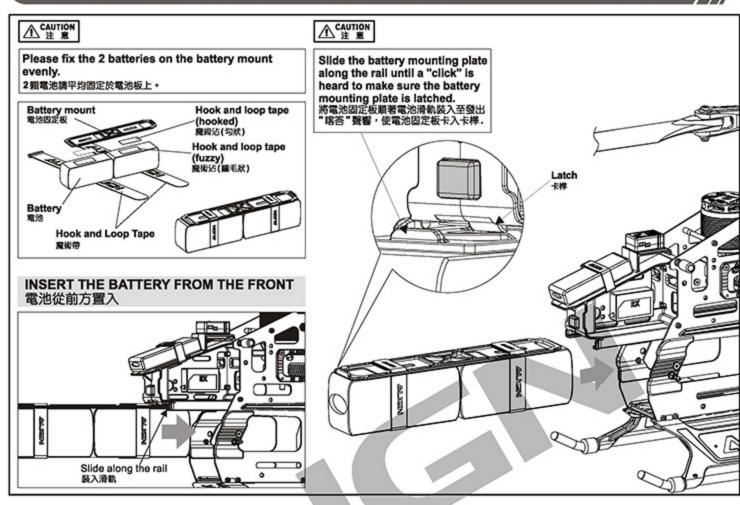


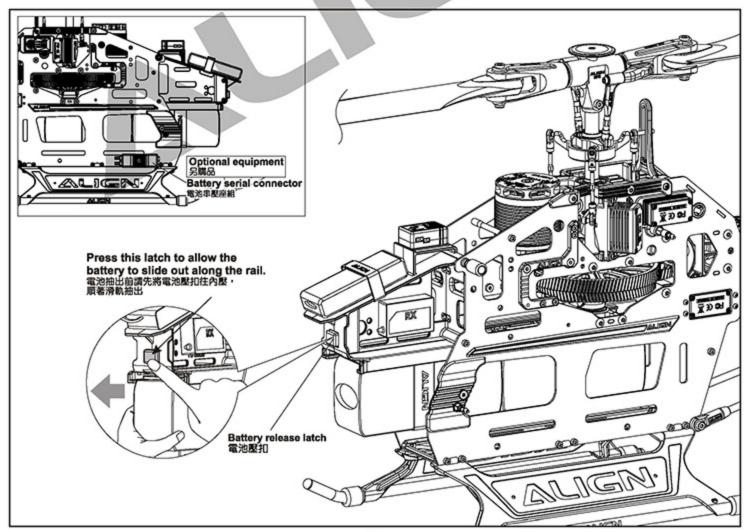


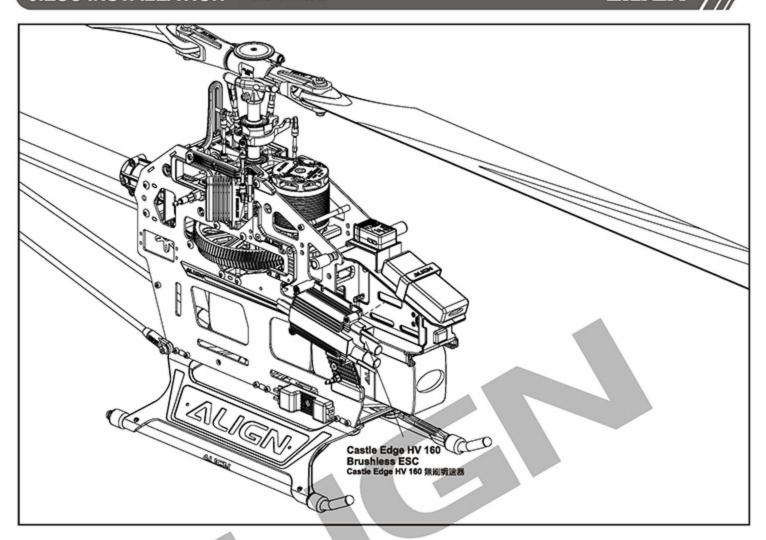


- Consult the following diagram for Gpro installation direction, with arrow pointing toward nose or tail of helicopter. Gpro needs to be mounted flat on gyro mounting platform, away from vibration sources.
- Two pieces of foam mounting tape can be used if helicopter experiences vibration induced flight instability. However, if this still doesn't cure the problem, please check the helicopter mechanics and minimize mechanical vibrations, or reduce the headspeed.
- Please secure with genuine factory issued double sided antivibration mounting tape.
- Gpro 握放方向請參照圖示·方向指示筋頭指向機頭或機尾·水平撥放於陀螺儀因 定座·並避開雲動源。
- 機體實動會影響陀螺備偵測,造成飛行不穩定,可於Gpro下方貼附2片泡棉減 實,若仍未改善,請檢查機體排除實動或降低主旋買轉速。
- 3.請使用原廠提供避震泡棉雙面膠固定·



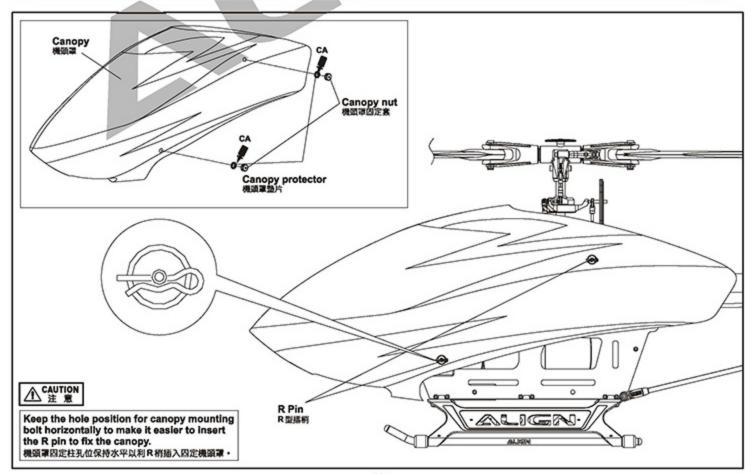


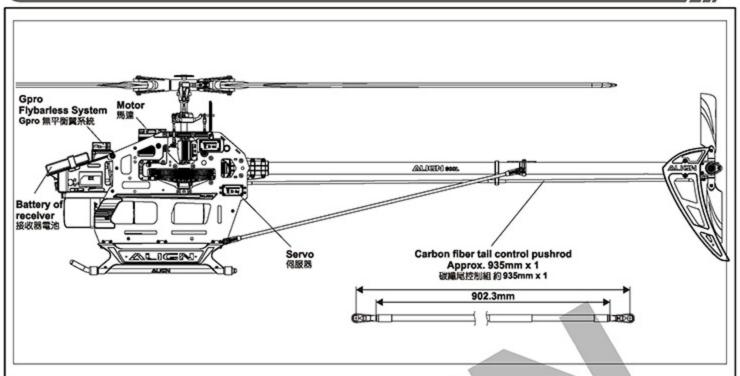


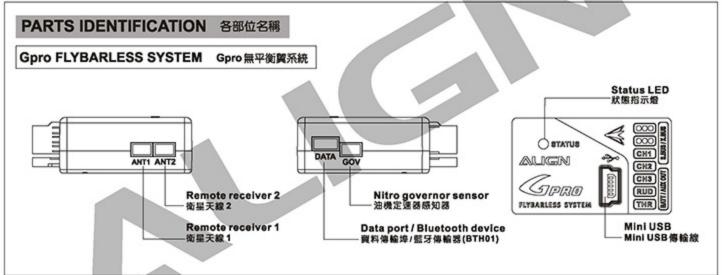


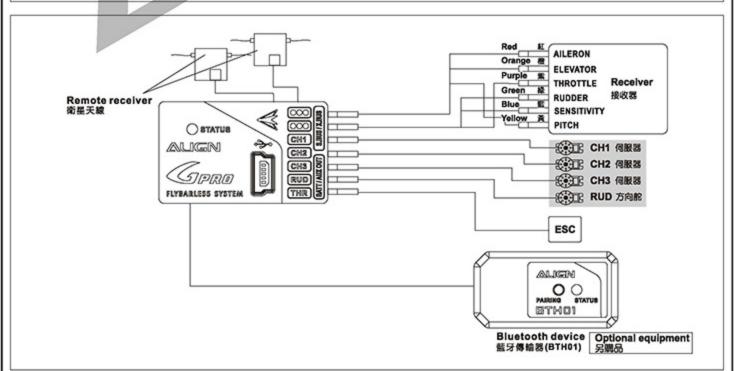
10.CANOPY ASSEMBLY 機頭罩安裝

ALIGN ///







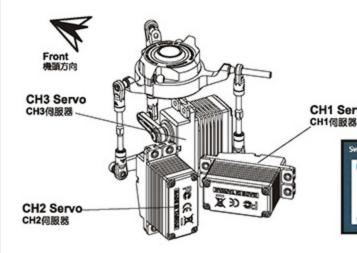


To set this option is to turn on the transmitter and connect to BEC power.

Note: For the safety, please do not connect ESC to the brushless motor before the setting in order to prevent any accident caused by the motor running during the setting. 此項設定只要開啟發射器,接上BEC電源即可進行操作。

注意: 為了安全起見,設定前請先不要將無刷調速器與無刷馬達三條線接上,以免調整時啟動馬達而發生危險。

SERVO CONFIGURATION 伺服器配置



- 1. Following the servo configuration diagram on left, plug the servos to Gpro.
- 2. When setting up Gpro, select swashplate type HR-3, 120 degrees CCPM in the PC interface as shown below. For more details please refer to page 22 in flybariess system manual.
- 1.請依照左圍圍示的伺服器名稱,將伺服器接到Gpro。
- 2.設定Gpro時,電腦設定介面的十字盤類型請選擇HR-3,120度 CCPM,如下圖所示。可參考P22頁無平衡贊系統使用說明。



13.ADJUSTMENTS FOR GYRO AND TAIL NEUTRAL SETTING 陀螺機與尾翼中立點股定網整 🕰 LIGIN

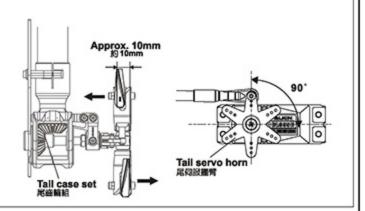
Turn off Revolution mixing(RVMX) mode on the transmitter, then set the gain switch on the transmitter and the gyro to non-Head lock mode, or disable gain completely. After setting the transmitter, connect the helicopter power and proceed with rudder neutral point setting. Note: When connecting to the helicopter power, please do not touch tall rudder stick and the helicopter, wait for 3 seconds for gyro to enable, and the rudder servo horn should be 90 degrees to the tail servo. Tail pitch slider should be half way on the tail output shaft. This will be the standard rudder neutral point. After completing this setting, set the gain switch back to heading lock mode, with gain at around 70%.

發射器內陀螺儀設定請關閉根輪混控模式,並將發射器上的感度開闢與陀螺儀切至"非鎮定模式"或將陀螺儀感度關閉。發射器設定完成後接上直昇機電源,即可 進行尾舵中立點設置。注意:當接上直昇機電源時請勿撥動尾舵搖桿或碰騰機體,待3秒陀螺儀開機完成後,尾伺服臂鬧與尾伺服器約成 90度,尾旋翼控制組須 正確置於尾橫軸約中間位置,即為標準尾舵中立點設定,設定完成後,切換至"鎮定模式",感度設約 70% 左右。

TAIL NEUTRAL SETTING 尾中立點設定

After the gyro is enable and under non-Head lock mode, correct setting position of tail servo and tail pitch assembly is as photo. If the tail pitch assembly is not in the middle position, please adjust the length of rudder control rod to trim.

陀螺儀開機後,在非續定模式下,尾伺服器與尾 Pitch控制組正確据置位置。若尾 Pitch控制組未置中時請閱整尾控制連桿的長度來修正。



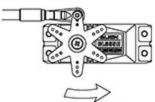
HEAD LOCK DIRECTION SETTING OF GYRO 陀螺機鎖定方向設定

To check the head lock direction of gyro is to move the tail clockwise and the tail servo horn will be trimmed counterclockwise. If it trims in the reverse direction, please switch the gyro to"REVERSE"

陀螺儀鎖定方向確認,當手搖尾部順時鐘擺動,尾伺服臀應反時鐘修 正,反向時謂切換陀螺儀上"鎖定反向"開關修正。



Tail moving direction 搖動吊部方向

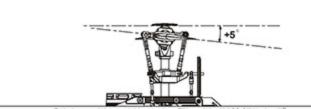


Trim direction for tail servo horn. 尾伺設臂修正方向

GENERAL FLIGHT 一般飛行模式



Stick position at high/Throttle 100%/Pitch+12 核桿高速/注門100%/Pitch+12

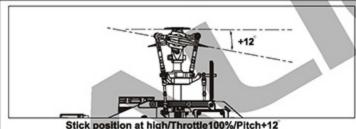


Stick position at Hovering/Throttle 70%/Pitch+5 拖桿停懸/油門70%/Pitch+5

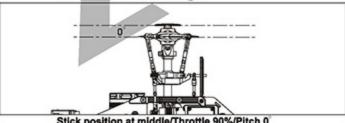


Stick position at low/Throttle 0%/Pitch0~-2 据将低速/注户90%/Pitch0~-2

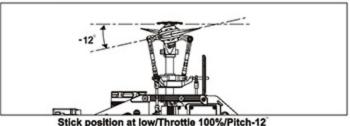
3D FLIGHT 3D 特技飛行模式



Stick position at high/Throttle100%/Pitch+12 据得真度/治門100%/Pitch+12



Stick position at middle/Throttle 90%/Pitch 0 据释中逐/注户90%/Pitch 0



Stick position at low/Throttle 100%/Pitch-12 据释低速/油門100%/Pitch-12

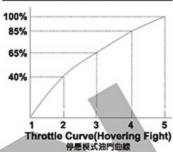
企AUTION 注意

- 1. Pitch range : Approx. ± 15 degrees.
- 2. If the pitch is set too high, it will result in shorter flight duration and poor motor performance.
- 3. Setting the throttle to provide a higher speed is preferable to increasing the pitch too high.

- 螺距(Pitch)總行程約 ± 15
 過大螺距設定,會導致動力與飛行時間降低。
 動力提昇以較高轉速的設定方式,優於螺距調大的設定。

GENERAL FLIGHT 一般飛行模式

Throttle 注門		Pitch 螺距
5	100%High speed 100%高速	+12
4	85%	
3	60%~65%Hovering 60%~65% 停懸	+5
2	40%	
1	0% Low speed 0% 低速	0-2

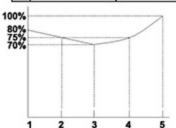


PITCH AND ROTATION SPEED PITCH與轉速關係

TIP:It is recommended to use a lower pitch setting when using higher RPMHead speed. This will allow for better power. 搭配要領:如果使用較高轉速馬達動力建議搭配調低 Pitch,將獲得較佳動力效能。

IDLE 1:SPORT FLIGHT

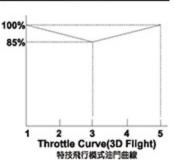
Throttle 注門		Pitch 螺距
5	100%	+10~+12
4	75%	
3	70%	+5
2	75%	
1	80%	-5



Throttle Curve(Simple Aerobatic Flight) 空中飛行模式独門曲線

IDLE 2:3D FLIGHT

Throttle 油門		Pitch 螺距
5	100% High 100%高	+12
3	85% Middle 85% 中	0,
1	100% Low 100% 低	-12





FEATURES 產品特色

3-axis gyroscopic flybarless system to simulate the stability of mechanical flybar system, yet at the same time achieving agile 3D performance.

3軸陀螺儀無平衡翼系統,可模擬有平衡翼系統的穩定性,更有靈活的3D性能。

MEMS Utilizes MEMS gyro sensors, which feature small footprint, high reliability, and excellent stability. 採用MEMS (Micro Electro Mechanical Systems) 微機電系統技術感測器・具有體積小・可靠性高・穩定性佳的優點。

Sensor with 12 bit ultra high resolution, resulting in highly precise controls. 感測器12位元・超高解析度・控制細氯精準・

Brand new CPU processes 20 times faster than previous generation. CPU效能提升,速度提升20倍・

Utilizes with Bluetooth for phone setup adjust. 支援藍牙功能,可透過手機設定調整。

IOS Utilizes with iOS APP for instant adjustment 支援iOS手機app測整功能・

Utilizes with Android APP for instant adjustment 支援Android手機app調整功能。

Supports SPEKTRUM and JR satellite receivers. 支援SPEKTRUM與JR衛星天線。

S.BUS Supports Futaba S.Bus architecture. 支援Futaba S.BUS功能。

XBUS Supports JR X.Bus architecture. 支援 JR X.BUS功能。

Software upgradable through PC interface adapter. 具備可升級程式化介面,可透過傳輸線更新軟體。

Flybarless system dramatically improves 3D power output and efficiency, resulting in reduced fuel or electricity consumption. 無平衡翼系統,可大幅降低3D大動作飛行能量消耗,提供直昇機更大的動力輸出且更加節省燃油或電力。

Highly sensitive gyroscopic sensors combined with advanced control detection routine providing higher hovering and aerobatic stability than other flybarless system. 高感度陀螺感测器及先進環路設計,可提供比一般平衡資系統更佳的靜態及動態穩定性。

Suitable for all CCPM and mechanical mixing system. 適用於任何比例之對稱式三伺服器CCPM系統及傳統十字盤系統。

GOV Built in speed governor function. 内建油機定速器功能。

Comaptible with helicopter of all sizes from T-REX 250 to T-REX 800. Gpro Flybarless電子設備相容小型直昇機至大型直昇機T-REX250~T-REX800。

Capable to operate between 3.5V to 8.4V, compatible with high voltage servos. 资用電壓3.5V~8.4V,支援高電壓伺服器。

Small footprint, light weight, minimalists and reliable design. 體積小、重量輕,構造簡單可靠,提供操控者高性能的飛行樂趣。

SETUP PRE-CHECK 設定前注意事項

企CAUTION

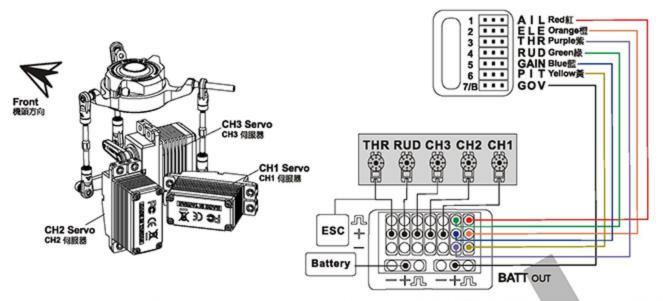
While using Gpro FBL system, be sure to turn off the following functions in the transmitter 使用Gpro系統若是遙控器有下列功能時講勿開啟功能

*Swash AFR *Linkage Compensation *Swash Mix *Mixing *Acceleration

- 1.Connect the receiver and servos to the Gpro Flybarless system unit as per diagram found on page $23 \sim 24$.
- 2.Digital servos must be used on cyclic to avoid damage to servos.
 Commended servo spec: minimum speed 0.08 sec/60 degrees, torque 12kg.cm or higher.
- 3.Prior to first use, please enter setup program through helicopter's Hardware Setup menu, followed by parameter tuning in each tab, then concludes with flight parameter menu settings. Please ensure helicopter's hardware settings has been completed before making changes to flight parameters.
- 4.Before entering setup mode, all trims on transmitter need to be zeroed. Do not adjust the trim tab while flying. If helicopter experiences drifting during hover, this is an indication that swashplate was not leveled during setup. Should this occurs, please enter the flybarless system "swashplate settings" mode, adjust the level of swashplate, and then complete the setup again.
- 5.Please unplug motor wires or activate throttle HOLD when performing Gpro configuration. After completing setup, remember to power Gpro back on.
- 1. 將接收器及伺服器依接線示意圖連接(請參照第23~24頁)。
- 2.十字盤必須安裝數位伺服器,否則會造成伺服器損毀。 建議規格:速度0.08秒/60度以內;扭力12kg.cm以上。
- 3.第一次安装Gpro Flybarless無平衡翼系統時,請先進行"直昇機設定",並選擇"建立全新設定",且逐一確定完成所有直昇機設定。
- 4.進入設定前必須將遙控器的外微調歸零,飛行時不可調整外微調,若直昇機停懸時偏向某一邊移動,表示設定時十字盤未保持水平,請進入無平衡質系統"十字盤調整設定",調整或切換十字盤呈水平後,重新完成設定。
- 5.進行Gpro設定時,請扱除馬達線或切到油門HOLD模式,才進行設定;設定完畢後,請重新開放Gpro電源。

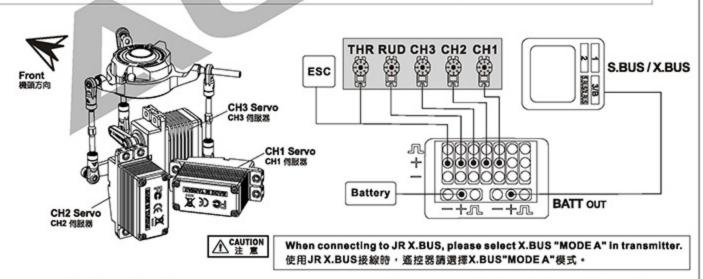
Gpro CONNECTIVITY METHOD Gpro接線方式

METHOD 1:STANDARD RECEIVER CONNECTIVITY METHOD 方式一: 傳統接收器接線法



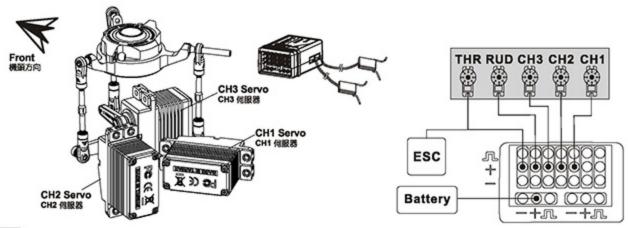
- Connect all wires as shown in diagram. Receiver and Gpro wires are color coded to distinguish the different connection channels. Care should be taken to ensure proper wire color to channel connection.
- While using the speed controller that not including BEC, you need to connect the BEC power with Gpro "BATT" port.
- Receiver power is achieved by connecting the Gpro "S.BUS/X.BUS" port to the ch7 or BATT port on receiver using supplied signal wire.
- 4. To avoid damage to servos, only digital servos should be used for swashplate. Recommended spec: 0.08s/60 degrees or faster, with 12 kg.cm or higher torque.
- Gpro has built in nitro governor function which require purchase of optional governor sensor.
- 請依照圖示進行接線,接收器與Gpro的接線使用不同的 顏色來區分不同的通道,接線時請注意各顏色所對應的 通道。
- 使用無BEC輸出的調速器時,須額外由Gpro的"BATT"乳位 接入BEC電源。
- 接收器電源請以隨附的訊號線由Gpro的 "S.BUS/X.BUS" 孔位接至第七通道或BATT通道。
- 十字盤必須安裝數位伺服器,否則會造成伺服器損毀。
 建腦規格:速度0.08秒/60度以內;扭力12kg.cm以上。
- 5. Gpro內建油機定速器功能,可另購定速器感知器使用。

METHOD 2: FUTABA S.BUS & JR X.BUS CONNECTIVITY METHOD 方式二: FUTABA S.BUS & JR X.BUS接線法



- For Futaba S.BUS and JR X.BUS receivers, connect wires as shown in diagram.
- While using the speed controller that not including BEC, you need to connect the BEC power with Gpro "BATT" port.
- Receiver power is supplied through S.BUS/X.BUS signal wire connected to Gpro's "S.BUS/X.BUS"port.
- To avoid damage to servos, only digital servos should be used for swashplate.
 Recommended spec: 0.08s/60 degrees or faster, with 12Kg or higher torque.
- Gpro has built in nitro governor function which require purchase of optional governor sensor.
- 具備S.BUS功能的Futaba接收器,請依照置示 進行接線。
- 使用無BEC輸出的調速器時,須額外由Gpro的 "BATT"孔位接入BEC電源。
- 接收器電源共同由S.BUS/X.BUS訊號線接至 Gpro的"S.BUS/X.BUS"孔位 •
- 4. 十字盤必須安裝數位伺服器,否則會造成伺服 器損毀。 建業排放、速度0.08秒/60度以內、提力12kg//
 - 建議規格:速度0.08秒/60度以內;扭力12kg以上。
- Gpro內建油機定速器功能,可另關定速器感知 器使用。

METHOD 3: JR / SPEKTRUM SATELLITE CONNECTIVITY METHOD 方式三:JR / SPEKTRUM衛星天線接線法



企CAUTION

- 1. When binding, do not mix satellite receivers of different makes.
- 2. Incompatibility with future models of satellite receivers will be resolved through firmware updates.
- 1. 不同廠牌的衛星天線請勿交叉對頻。
- 2. 如有新型號衛星天線產生不相容情形,將以韌體更新方式解決。
- For JR or SPEKTRUM satellite receivers, connect wires as shown in diagram.
- 2. While using the speed controller that not including BEC, you need to connect the BEC power with Gpro "BATT"port.
- 3. To avoid damage to servos, only digital servos should be used for swashplate. Recommended spec: 0.08s/60 degrees or faster, with 12kg.cm or higher torque.
- 4. Gpro has built in nitro governor function which require purchase of optional governor sensor.
- 5. For radios with less than 6 channels, channel 5/GEAR is used for rudder gyro gain. Speed governor cannot be used. For safety concern, two satellite receives should be used, with each antenna perpendicular (90 degrees) from each other. A satellite receiver should be installed on each side of the frame, separate by minimum distance of 5cm.
- 1. 請依照圖示進行接線, Gpro支援SPEKTRUM與JR系統衛星天線
- 2. 使用無BEC輸出的調速器時,須額外由Gpro的"BATT"孔位接入BEC電源。
- 十字盤必須安裝數位伺服器,否則會造成伺服器損毀。
 - 建議規格:速度0.08秒/60度以內;扭力12kg.cm以上。
- 4. Gpro 內建定速器功能,可另購定速器感知器使用。
- 為安全起見,請盡量安裝兩個衛星天線,兩個衛星天線角度除必須呈90度之外,且須安裝於機身兩側,相隔至少5公分以上。

BINDING PROCEDURE 對頻方式

Binding: (Hold last command)

對頻:(保留最後指令)

Binding with Fallsafe: (Go to preset position)

對頻與失控保護:(回復預設值)

Receiver Type

Conventional
Futable S.BUS

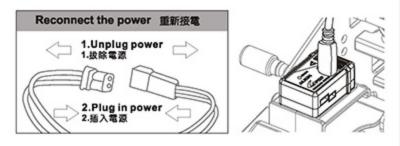
Spektrum / JR SAT DSM2

Spektrum /

- Step 1: Connect power to Gpro, select the satellite receiver type and failsafe type.
- Step 2: Re-connect power to Gpro, satellite receiver's LED will blink, indicating entering binding mode.

步驟1.將Gpro接上電源,選擇所使用的衛星天線及失控保護方式。

步驟2.將Gpro重新接電,此時衛星天線LED燈會開始閃爍進入對頻狀態。



<u>↑</u>CAUTION 注意

Please disconnect motor wires during binding to prevent dangerous unforeseen circumstances. 對頻時請拔餘馬連線,以免發生不可預期之危險

Step 3: Activate binding mode on your transmitter. Receiver LED will remain lit indicating successful binding.

Note: In binding with fallsafe mode, receiver's LED will go from fast blink to off immediately after successful binding, followed by slow blinks. Move the transmitter sticks to desired position to set the failsafe position, which will be confirmed with steady lit of LED after 5 seconds.

步驟3.將搖控器開啟對頻模式,對頻完成衛星天線LED燈會恆亮。

註:如果選擇"對頻與失控保護",遙控器對頻完成瞬間,衛星天線上LED會由快速閃爆狀態熄滅,之後再亮起改為慢速閃爍;在慢速閃爍狀態時,將遙控器上的所有搖桿放置於您所需要的預設安全位置,5秒後LED燈會恆亮,完成對頻。

Gpro FLYBARLESS SYSTEM PC SETTINGS Gpro無平衡貿系統(電腦設定)



- 1. Please unplug motor wires or activate therottle HOLD when performing Gpro configuration.
- 2. Compatible with helicopter of all sizes from T-REX 250 to T-REX 800 Gpro Flybarless.
- 1.進行Gpro設定時,請拔除馬達線或切到油門HOLD模式,設定完畢後再重新開放Gpro電源。
- 2.Gpro Flybarless電子設備相容小型直昇機至大型直昇機T-REX 250~T-REX 800。

1.SELECT H-1 SWASHPLATE TYPE 遙控選擇 H-1十字盤類型

When using Gpro, transmitter must be set to H1 (1-Servo-Normal) traditional swashplate. Incorrect swashplate setting will cause setup problem and prevent helicopter from flying.

使用 Gpro 通控器必须選擇 H-1 (1-Servo-Normal) 傳統十字盤。如果十字盤類型設定錯誤,會造成無法設定且動作不正確無法飛行。



2.PC SOFTWARE INSTALL 電腦安裝軟體

Please go to http://www.align.com.tw/Gpro/ to download and install Gpro PC software.

下載安裝 Gpro 電腦軟體請至下列網址下載安裝 http://www.align.com.tw/Gpro/

Note: If you cannot setup the Gpro Windows version, please check whether you have installed the Microsoft .NET Framework 4.

http://www.microsoft.com/en-US/download/details.aspx?id=17851

註:無法安裝Gpro Windows版本時,請檢查電腦是否有安裝Microsoft .NET Framework 4。 http://www.microsoft.com/zh-TW/download/details.aspx?id=17851



3.LAUNCH THE PC SOFTWARE AND CONNECT TO Gpro 開啟電腦軟體並與Gpro連線

STEP 1: LAUNCH PC SOFTWARE

步驟1:開啓電腦軟體

After software is installed, double click Gpro software and proceed to connect your Gpro with mini USB cable. 軟體安裝完單後,開放Gpro軟體將mini USB線連結您的Gpro・

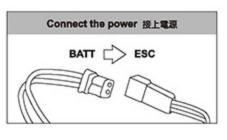


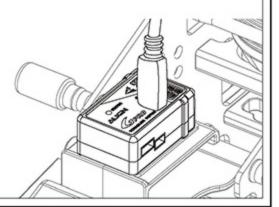
STEP 2: POWER ON YOUR TRANSMITTER AND RECEIVER 步驟2: 開啓遙控器與接收器電源



Power ON 電源開放







STEP3:

步驟3:

PC interface will display connection status.

電腦介面顯示連線狀況,連線成功會顯示已連線。



Reset Bluetooth PW

Password Setting

When using smartphone app to make configuration changes, a Bluetooth password must be set for pairing with the smartphone. The factory default password is "0000". We strongly recommend you to change your password to avoid interference with others while Bluetooth transmission. 使用手機軟體介面(app)調整時・須設定盤牙達線密碼・提供手機連線時使用・預設密碼為 "0000"・強力建議使用者先更改密碼後再使用・以免對其他堅牙裝置造成干擾・

Connected

Connection Status 連線狀態

Note: if connection failed, please check proper connectivity to Gpro, and

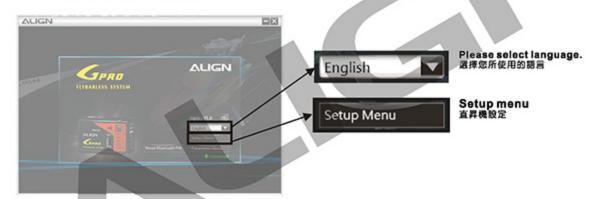
that Gpro is powered up. 註:如果顯示未連線,臍檢查Gpro接線是否正確・Gpro是否有電源輸入。

4.HELICOPTER HARDWARE CONNECTION 直昇機硬體設定

STEP1:

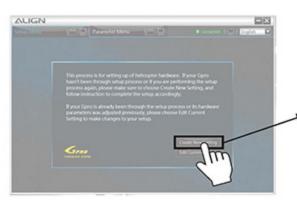
步驟1:

- a.Select "Setup Menu" to enter helicopter hardware configuration
- a. 點選 "直昇機設定 "進入機體的硬體設定



b.Select "Create New Settings" to wipe our previous settings, and perform the setting from scratch.

- New helicopters that have not been setup before, please select "Create New Settings" and perform the complete setup procedure.
- 2. After initial setting of the Gpro, user can select "Edit Current Settings" to make adjustment changes.
- b.點選"建立全新設定",選擇此項目將Gpro清除重置所有設定,進行新的直昇機設定。
 - 新的直昇機未經過設定前,務必選擇"建立全新設定"按順序從頭完整的設定一遍。
 - 2.Gpro 有完整設定完單後,玩家可選擇"修改現有設定",調整 Gpro 設定。





There are 7 settings for helicopter configuration. Press "Next" after completing each and every of the 7 settings.

直昇機設定共有7頁設定,每完成一頁設定請按"Next"接續設定,每項設定須逐 一確實完成 •

STEP2: RC TRANSMITTER AND RECEIVER

步驟2:遙控器與接收器

- a.First please select the receiver type.
 Note: Transmitter must be set to H-1 (1- Servo- Normal) swashplate type. Please refer to page 24 for binding instruction if satellite receivers are used.
- a. 請先選擇所使用接收器類型。

注意:遙控器務必設定為 H-1 (1-Servo-Normal)傳統十字盤模式。如果您是使用衛星天線,請參考 P24 頁說明進行對頻。





Note: Entering Gpro helicopter setting, Gpro will depend on the configuration requirements, lock or unlock the helicopter movements. Each icon in the bottom right of the computer interface, represents each helicopter movement, if the icon is illuminated display, it means that you can set to open operation.

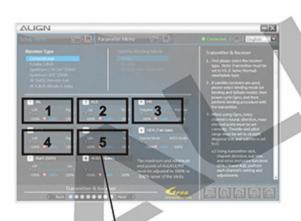
註:進入Gpro直昇機設定,Gpro會依不同設定需求,鎮定或開放直昇機動 作。電腦介面右下方各動作圖示,即表示直昇機各個動作,如果該動作 圖示為亮燈顯示,即表示該設定頁面此動作可以開啟運作。

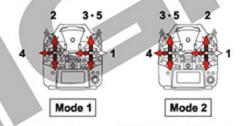
- b.Movements on the transmitter such as aileron, elevator, collective pitch, etc, must match synchronously with the display on PC interface. Using the diagram below as example, if moving aileron stick does not result in any movement of aileron channel inside PC interface, change the channel number on the upper left corner of aileron so that channel matches between transmitter and PC interface.
- b. 遙控器之各動作,如副翼、升降、集體螺距等等,必須與電腦界面上的頻道顯示一致。以下圖為例,若撥動副翼搖桿時,如果電腦介面上副翼頻道沒有反應,此時,可以更改副翼桿左上角的頻道號碼,來讓遙控器與電腦介面的頻道正確對應。

企AUTION

Note: Do not allow repetitive numbers when adjusting channel number, otherwise Gpro will not function properly.

注意:調整頻道號碼時,不得有重複號碼同時顯示,否則會造成Gpro運作錯誤。





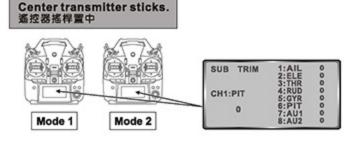
Move the aileron stick, PC interface should display corresponding control movements. Perform this check on all channels.

撥動副翼搖桿,電腦介面上副翼頻道必須有正確輸出反應。同理檢查其他頻 道。



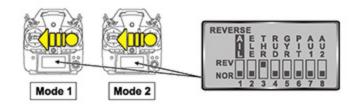
- Note: When using Gpro, every channel's neutral, direction, max/min end point must be set correctly. Throttle and pitch range must be set to straight diagonal line, and subtrim is set to 0 degrees. Using transmitter stick, channel direction, subtrim, and servo end point functions (EPA / Travel Adj), perform each channel's setting and adjustments.
- 註:使用Gpro, 遙控器各個頻道中立點、方向與最大最小行程, 必須確保設置正確。注意:設定此項目時, 要確認油門與螺距曲線為預設斜直線, 並 檢查遙控器微調是否為0度。利用遙控器搖桿、頻道正反向內微調與伺服 器行程(EPA、Travel ADJ)功能,進行各頻道的設定與校正。
- c.Center the transmitter stick. At this point the aileron and elevator neutral point must be 0. If it's not 0, adjust using transmitter's subtrim function until 0 is achieved.
- C. 將搖桿置中,此時副翼、升降舵中立點必須為0,如果中立點不為0時,請利用遙控器內微調功能將中立點調整為0。





- d.Confirm the direction of each channel.If interface displays opposite direction, reverse using the channel reverse function on transmitter so that movement of sticks corresponds to correct direction on interface. In addition, use EPA/Travel Adj function on transmitter to adjust the end points so that max/min travel corresponds to 100% and -100% on the interface.
- d.確認各頻道方向,如果介面上顯示方向與搖桿方向相反,請調整遙控器內該頻道正方向,讓電腦介面與遙控器一致。並使用 EPA、 Travel ADJ 功能將關 翼;升降與集體螺距的最大、最小行程對應介面上輸出100%與-100%。

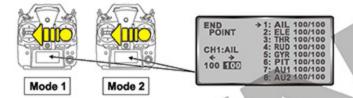




Also confirm all movement directions are correct. Incorrect movements can be reversed through transmitter's reverse function.

同時也要確認各動作輸出方向是否正確。如果不正確時,請由遙控"頻道正反轉"設定調整正確方向。





Using the transmitter's EPA/Travel ADJ function, adjust the maximum/minimum travel on the PC interface to 100% and -100% respectively. 使用遙控器EPA、Travel ADJ功能,將電腦介面上最大、最小行程調至100%與-100%。

企CAUTION

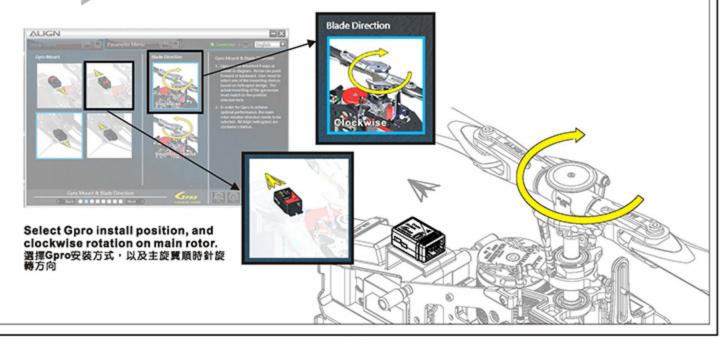
Note: Must adjust the max and min travel of alleron/elevator/pitch to correspond with 100% and -100% of transmitter stick.

必須將副質、升降、集合螺距的最大及最小行程對應至拉桿的100%與-100%。

STEP3: SENSOR MOUNTING & BLADE DIRECTION

步驟3:陀螺儀安裝與主旋翼旋轉方向

- a.Gpro can be mounted 4 ways as shown in diagram. Arrow can point forward or backward. User need to select one of the mounting choices based on helicopter design. The actual mounting of the gyroscope must match to the position selected here.
- b.In order for Gpro to achieve optimal performance, the main rotor rotation direction needs to be selected. All Align helicopters are clockwise rotation.
- a.Gpro具備4種安裝方式,如電腦介面圖示,筋頭指示標須朝前或朝後,玩家必須依直昇機結構設計,選擇其一方式安裝,所選安裝方式必須與實際安裝 相同·否則會造成Gpro修正方向錯誤。
- b.為讓Gpro有更優異性能必須設置主旋翼旋轉方向,所有亞拓直昇機都為順時針旋轉方向。



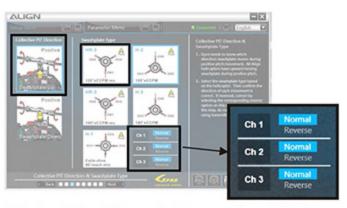
STEP4: PITCH DIRECTION & SWASH TYPE

步驟4:螺距方向與十字盤類型

- a. Gpro needs to know which direction swashplate moves during positive pitch movement. All Align helicopters have upward moving swashplate during positive pitch.
- b. Select the swashplate type based on the helicopter. Then confirm the direction of each movement is correct. If reversed, correct by selecting the corresponding reverse option on this interface.
- a. Gpro需要知道直昇機正螺距時,十字盤的移動方向。所有亞拓直昇機都為正螺距十字盤向上的方式。
- b.請依直昇機十字盤類型,選擇正確的十字盤。接著要確認直昇機十字盤運作方向,如果有錯誤,請調整介面上的伺服器正反向,使十字盤運作正確。

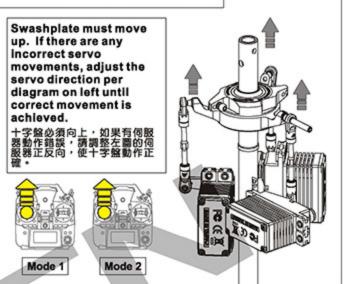
A CAUTION

Note: For this step, do not reverse the servo using transmitter's reverse function. 注意:此步驟不可調整遙控器的頻道正反向功能・



Select positive pitch swashplate up mode, and HR-3 T-REX 800E PRO DFC swashplate type.

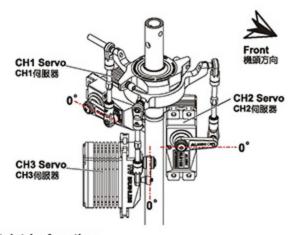
選擇正螺距十字盤向上方式,以及HR-3 T-REX 800E PRO DFC的十字盤類型。



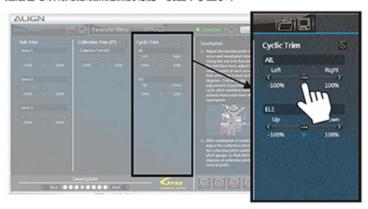
STEP5: SWASHPLATE ADJUSTMENT 步驟5: 十字盤纜整

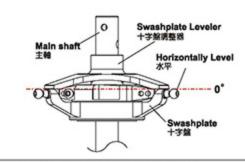
- a.Adjust the neutral point of each servo and swashplate level. Using the subtrim function on the interface here, adjust the neutral point of each servo so that servo arm is level at 0 degrees. Follow by the adjustment of push rod length or cyclic pitch subtrims here to achieve horizontal level of swashplate.
- a. 調整各伺服器中立點與十字盤的水平。利用介面上的伺服器微調功能,逐一調整各伺服器中立點,讓伺服器擺臂水平0度,並配合拉桿長度的調整或循環 螺距微調,使十字盤呈水平。





- b. Swashplate level can also be adjusted here through cyclic pitch trim function.
- b. 這邊也可以利用循環螺距微調功能, 調整十字盤水平。

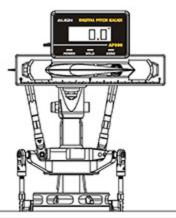




Swash leveler can be used during swashplate leveling adjustments. 調整十字盤水平可以用十字盤調整器・進行調整,來確保十字盤水平狀態・

- c.After swashplate is leveled, adjust the collective pitch using the collective pitch subtrim and a pitch gauge, so that pitch is 0 degrees at collective pitch neutral point.
- c.十字盤水平後,利用集體螺距微測且搭配數位螺距規使用,將集體螺距中間點調為0度。

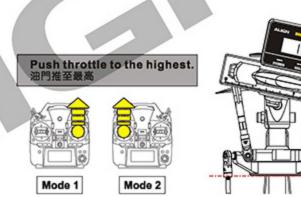




STEP6: COLLECTIVE PITCH AND CYCLIC PITCH 步驟6:集體螺距&循環螺距

- a-1. Push throttle stick to maximum position. Using the positive collective pitch parameter and a pitch gauge, adjust the maximum pitch angle. At this time, the cyclic pitch subtrims below can be used to achieve swashplate level during maximum pitch.
- a-1. 將油門搖桿推至最大,利用正向集體螺距搭配數位螺距規使用,來調整所需的最大螺距角度。此時也可以使用下方的循環螺距微調,來調整最大螺距 時的十字盤水平。



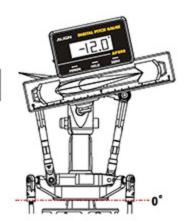


- a-2. Push throttle stick to minimum position. Using the positive collective pitch parameter and a pitch gauge, adjust the minimum pitch angle. At this time, the cyclic pitch subtrims below can be used to achieve swashplate level during minimum pitch.
- a-2. 將油門搖桿推至最小,利用負向集體螺距搭配數位螺距規使用,來調整所需的最小螺距角度。此時也可以使用下方的循環螺距微調,來調整最小螺距 時的十字盤水平:









企AUTION 注意

Please unplug motor wires or activate therottle HOLD when performing Gpro configuration. 進行Gpro設定時,請拔除馬達線或切到油門HOLD模式,設定完畢後再重新開放Gpro電源。

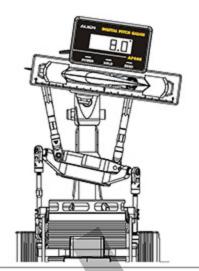
Mode 1

- b.Gpro's cyclic pitch must be set to 8 degrees. Push the "Set to 8 degrees pitch" button, swashplate will tilt to one side. Use a pitch gauge and adjust the cyclic pitch parameter until pitch achieve 8 degrees.
- b.Gpro循環螺距必須設定為"8度"。請先按"設定在8度螺距",此時十字盤會傾斜一邊,使用數位螺距規調整"循環螺距"數值,讓角度達到8度。



Note: When adjusting cyclic pitch, swashplate will be locked at "8 degrees cyclic pitch" or "0 degrees pitch" when selected. Press "Release" after completion of adjustments to unlock.

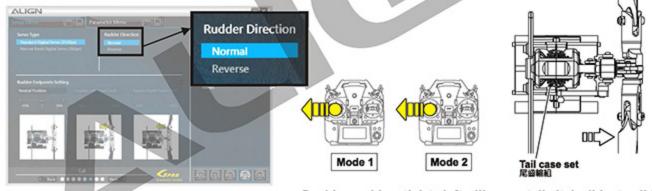
註:調整循環螺距時,當您按下"設定在8度螺距"或"0度螺距",十字盤會鎮在該設定,調整完單後請按"解除鎖定"後,才會解除螺距鎖定。



STEP7: RUDDER SETTING

步驟7:尾舵設定

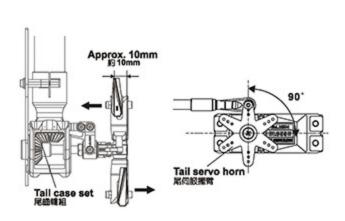
- a. First select the type of rudder servo.
- b.Confirm rudder servo direction. Reverse on the interface if needed.
- a. 先選擇所使用尾舵伺服器種類 •
- b.確認尾舵方向,如果不正確,可調整介面上的尾舵方向。



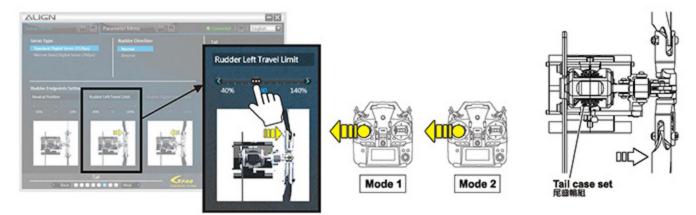
Pushing rudder stick to left will cause tail pitch slider to slide right as show above. Reverse rudder direction if incorrect. 尾舵打左舵,尾滑套會向右移動,如上圖所示。如果不正確,講更改尾舵方向。

- c.Rudder center can be adjusted through Neutral Position setting. Please follow the diagram below, adjust so that servo horn is 90° to servo, and rudder pitch slider is in the middle position.
- c.您可以利用尾舵中立點設定來微調中立點。調整請依下圖所示,伺服器舵片須與伺服器呈90°,且尾滑套須在置中位置。

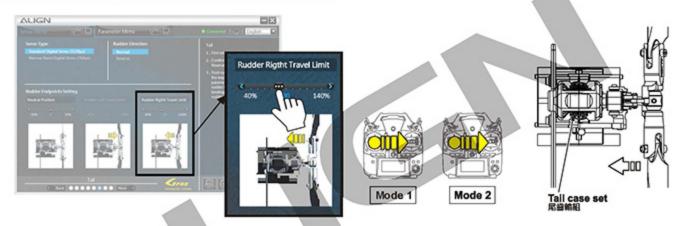




- d.Push rudder stick on transmitter all the way left, and adjust the parameter on interface so the rudder is at maximum left without binding.
- d. 將遙控器尾舵搖桿左推至最大,調整介面上的數值,讓左舵至最大不干涉。



- e.Push rudder stick on transmitter all the way right, and adjust the parameter on interface so the rudder is at maximum right without binding.
- e. 將遙控器尾舵搖桿右推至最大,調整介面上的數值,讓右舵至最大不干涉。



Note: please set the rudder gain in heading lock mode, actual gain value differs amongst servos and helicopters.

The goal is to find the maximum gain without tall hunting. This can only be done through actual flight tests.

註:請將尾於感及調整為類定模式,感疫值的大小會隨著伺服器與直昇機的不同而有所差異,一般而言,在不產生追避现象(直昇機尾部出现左右搖擺的情況)的前提 下感度值愈高愈好,所以只能透過實際飛行的狀況來進行調整。

STEP8 : GLOW(NITRO) THROTTLE GOVERNOR

步驟8:引擎直昇機定速器

A CAUTION 書 告

T-REX 800E PRO DFC is an electric helicopter. This section can be skipped. T-REX 800E PRO DFC為電動直昇機,講終過此項設定。

Glow(nitro) helicopters can activate governor function here. The RPM sensor must be installed correctly on helicopter.

燃油直昇機可以開啟油機定速功能使用,直昇機上務必正確安裝定速感應器。

- a.Turn ON governor function, and enter the correct gear ratio.
- b.Push throttle stick to minimum position, press SET to record minimum value. Then push throttle stick to maximum and press SET to record maximum value.
- a. 將定速功能開啟,並輸入正確的齒輪比。
- b. 將油門搖桿拉至最低,按下"設定"記錄最小值,接著油門推至最高,按下"設定"記錄最大值。





企AUTION

This speed governor function is for nitro power only. Do not activate this function if your helicopter is electric powered. Otherwise it may cause unintentional motor spin-ups, resulting in dangerous situations.

此定速模式為引擎直昇機專用功能,如果您使用的是電動直昇機,請勿開啟此功能;否則會造成馬蓬旋轉,而發生不可預期的危險。

STEP 9: COMPLETE HELICOPTER SETUP.

步驟9:完成直昇機設定

After completing helicopter setup, please proceed to flight parameter setup.

完成直昇機設定後,請接續進行飛行參數設定。







Load Setup File 請取直昇機設定檔案

Save Setup File 儲存直昇機設定檔案

Gpro provides saving function for parameters (both helicopter setting and flight parameters). After completing setup, you can save the configuration parameters into PC for future use.

Gpro提供設定參數(直昇機設定、飛行參數)儲存功能。設定完單後,您可以將設定參數儲存至電腦,方便往後設定調定用。

5.PARAMETER MENU 飛行參數設定

Flight parameter consists of adjustments to improve helicopter flight characteristics and styles. You can fine tune these parameters to suit your preference. Gpro has flight enhancement specific to helicopter sizes. Please select the correct helicopter class on this settings page.

飛行參數是提升直昇機飛行特性與風格上的調整,您可依照個人操控手感與喜好,調整符合您需求的飛行手感。Gpro有針對大小直昇機進行飛行優化,所以在此設定頁面,您必須選擇正確直昇機級別的設定。







Load Parameter File 講取飛行參數檔案

Save the file 儲存飛行參數檔案

Gpro provides saving function for parameters (both helicopter setting and flight parameters). After completing setup, you can save the configuration parameters into PC for future use.

Gpro提供設定參數(直昇機設定、飛行參數)儲存功能。設定完單後,您可以將設定參數儲存至電腦,方便往後設定調定用。



Beginner Settings: If you are a beginner or unfamiliar with radio control, please select "Beginner Settings" so that Gpro can provide more stable and more suitable control feel.

初學者建議參數:如果您剛入門或操控技術不純熟,建議點選"初學者建議參數",此預設值可以讓Gpro有更穩定、更適合您的操控手感。

企CAUTION 注意

When Gpro is connected to the PC or smartphone for configuration setup, Gpro will disable electronic speed control. After completing setup, remember to power Gpro back on.

當Gpro接上電腦或手機進行調整時,請按除主馬達動力電源,待完成調整設定後,務必重新開放接收器電源。

Gpro SPECIFICATIONS Gpro產品規格

- 1.Operating voltage range:DC 3.5V~8.4V
- 2.Operating current consumption:<100mA @4.8V
- 3.X and Y axis Operating Angle Range:-300~+300 degree
- 4.Z axis Operating Angle Range:-600~+600 degree
- 5.Sensor resolution:12bit
- 6.Supports 90/120/135/140 CCPM swashplates
- 7.Spektrum and JR Satellite antennas support (Replaces original factory receiver)
- 8.Futaba S.BUS/JR X.BUS system support
- 9.Rudder support 760 μ narrow band servos.
- 10.Supports multi-blade rotor heads.
- 11.Engine speed governor range: 10500-21000 RPM
- 12.Operating Temperature:-20~65degree
- 13.Operating Humidity:0%~95%
- 14.Size/Weight:36.5x25.2x15.6 mm Size/11.5g
- 15.RoHs cerification stamp

- 1.適用電壓:DC 3.5~8.4V
- 2.消耗電流:<100mA@4.8V
- 3.侦测侧液及前液角速度: ±300度/sec
- 4. 侦测尾舵角速度: ±600度/sec 5. 感测器解析度: 12位元(12 BIT)
- 6.支援傳統90度與120、135、140度CCPM十字盤
- 7.支援Spektrum與JR衛星天線
- 8.支援Futaba S.BUS/JR X.BUS系統接收機
- 9.尾舵支援760μ窄頻伺服器
- 10.支援多藥旋翼頭
- 11.引擎定速器轉速範圍:10500~21000RPM
- 12.操作溫度:-20℃~65℃
- 13.操作濕度:0%~95%
- 14.尺寸/重量: 36.5x25.2x15.6mm/11.5g
- 15.符合RoHS限用規章

16.RCM-BL850MX 490KV POWER COLLOCATION REFERENCE 原装動力數據参考表 🛕 LICEN

RCM-BL850MX MOTOR RCM-BL850MX 無刷馬達

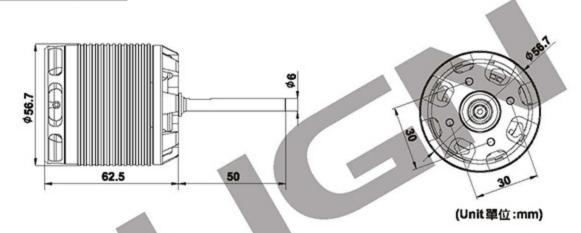
Power and torque requirements of enthusiasts, the high output 850MX motor was born in Align's R&D lab. With dramatic increase in torque and power output, capable of 5100 watts continuous power output and 11000 watts of burst power!

850MX Motor has passed various thorough inspections made by our technical department, including motive testing, static testing, magnetic field testing, heat resistance and magnetic loss testing, running balance and vibration testing, noise testing, and many hours of actual loading and flying testing, etc. Align is proud to provide the latest innovations in RC Modeling to its consumers. Please enjoy your Align products safely.

亞拓特別針對玩家大動力、高扭力的需求、研發設計出為極致動力而生的 850MX 馬達、動力輸出與扭力表現大幅提升、持續輸出功率達 5100W, 緊賠最大輸出功率可達 11000W。

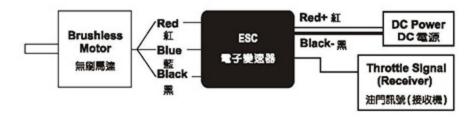
本公司生產的高扭力高轉速 850MX 馬達,適用於 RC 電動商品,其高功率高效率輸出特性,適合電動飛機/電動直昇機之高扭力高轉速驅動動力用途,速度控制可採本公司或市售規格無刷電子變速器。轉子採用高磁性材料放鐵晒精製而成,定子採用本廠 NC 自動線線與高強度樹脂成型保護,耐高溫低震動。心軸採高硬度高網性輸承鋼及雙 ZZ 高速精密輸承設計,且經由亞拓獨立開發設計技術,使用壽命長、效率高、耐撞不易變形、低磁損、高效能 850 型無刷馬達。該項新商品已通過本廠技術單位,實施精密嚴格動、靜態,磁場特性、強磁耐高溫磁損、運轉平衡震動及噪音、負載實測飛行動態性能等全項嚴格檢測。

SPECIFICATION 尺寸規格



KV (II	490KV(RPM/V)	Input voltage	輸入電壓	128
Stator Arms 砂鋼片槽數	12	Magnet Poles	磁鐵極數	10
Max continuous current 最大持續電流	115A	Max instantaneous current	最大瞬間電流	250A(2sec)
Max continuous power 最大持續功率	5100W	Max Instantaneous power	最大瞬間功率	11000W(2sec)
Dimension	Shaft Ø6x56.7x112.5mm	Welght	112	Approx. 570g

ILLUSTRATION 接線示意圖



The motor rotates in different direction with different brand ESCs. If the wrong rotating direction happens, please switch any two cables to make the motor rotates in right direction.

由於各品牌電子變速器的馬達敗動轉向不盡相同,若發生轉向錯誤時,請將馬達與電子變速器的接線任兩條對調即可。

STEP1 步驟1

Turn on Transmitter, and then receiver power. 先開啟遙控器電源,再開啟接收器電源。

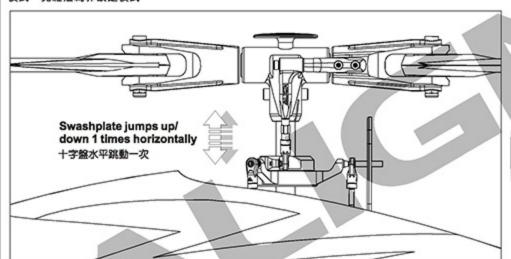
STEP2 步驟2

Do not move the helicopter of control sticks so the gyro sensor can initialize properly. 請勿移動直昇機與撥動搖桿,以利陀螺儀感應器進入初始化程序。

STEP3 步驟3

As shown, swashplate will jump horizontally once indicating successful initialization. If the swashplate is tilted while jumping, this is an indication of improper setup, requiring performing the flybarless setup again (Please refer to page 25 for flybarless system setup). Until the helicopter is properly initialized, helicopter pitch will not be moveable. If the system cannot initialize and the STATUS LED is flashing red, please check to ensure helicopter is stationary, or if there are any loose connections. After proper initialization, green STATUS LED indicates rudder tail locking mode, while red LED indicate non-tail locking mode.

如圖示,初始化完成後,十字盤會保持水平上下小帽跳動一次,表示完成開機程序;如十字盤為傾斜跳動一次,則表示設定錯談,須進入無平衡實系統重新設定。(参考P25 Gpro無平衡實系統設定)完成開機前直昇機螺距被固定無法動作,如果一直無法完成開機程序STATUS紅燈閃爍,請檢查開機時直昇機是否靜止或訊號線未接妥,確認後重新開機。正常開機後,STATUS亮綠燈表示尾舵為鎮定模式,亮紅燈為非鎖定模式。



Swashplate jumps up and down 1 times horizontally represents successful initialization.
十字盤水平跳動一次代表正常開機



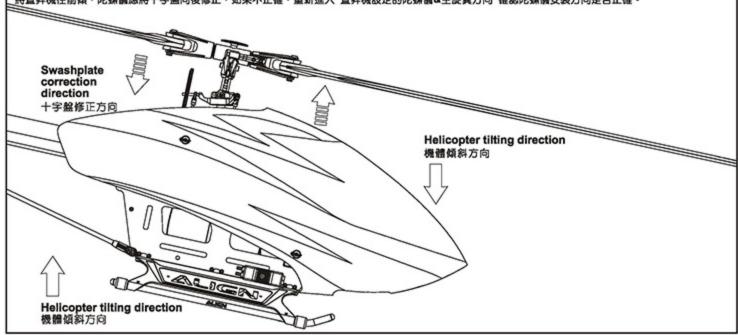
Green = rudder in heading lock mode Red = rudder in normal mode 級燈為尾舵顏定模式 紅燈為尾舵雞定模式

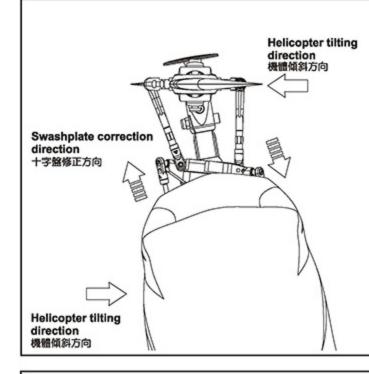


STEP4 步驟4

Tilt the helicopter forward, gyro should compensate by tilting swashplate back. If incorrect, go back to helicopter setup and check for proper setting in gyro and main rotor direction.

将直昇機往前傾,陀螺儀應將十字盤向後修正,如果不正確,重新進入"直昇機設定的陀螺儀&主旋翼方向"確認陀螺儀安裝方向是否正確。





STEP5 步驟5

Tilt the helicopter right, gyro should compensate by tilting swashplate left. If incorrect, go back to helicopter setup and check for proper setting in gyro and main rotor direction.

將直昇機往右傾,陀螺儀應將十字盤向左修正,如果不正確,重新進入"直 昇機設定的陀螺儀&主旋實方向"確認陀螺儀安裝方向是否正確。

STEP6 步驟6

Check the center of gravity (CG) and adjust component placement until CG point is right on the main shaft of the hellcopter.

檢視直昇機體重心是否適當請先調整直昇機體重心位置至主軸中心線下方位 署·

STEP7 步驟7

With all above steps checked, restart the system and begin flight test.

確定所有功能正常,重新開機,完成開機程序後進入飛行測試。

HELICOPTER CG CHECK PROCEDURE After installed the battery, hold the helicopter as shown. Once the helicopter stops rotating the helicopter's

Once the helicopter stops rotating, the helicopter's CG can be seen at where the head is pointing relative to the main shaft.

電池固定後,將直昇機如圖示學起,等待直昇機停止轉動後檢視機頭方 向,正確重心應落在機身(主軸附近)位置。

Adjust the frame's CG within +/- 60 degrees from level.

以水平線上下夾角 60°內為適當的範圍來調整機 標的重心。



18.FLIGHT ADJUSTMENT AND SETTING 飛行動作調整與設定

ALIGN

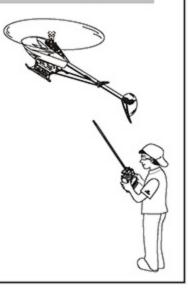
PLEASE PRACTICE SIMULATION FLIGHT BEFORE REAL FLYING 飛行前請事先熟練電腦模擬飛行

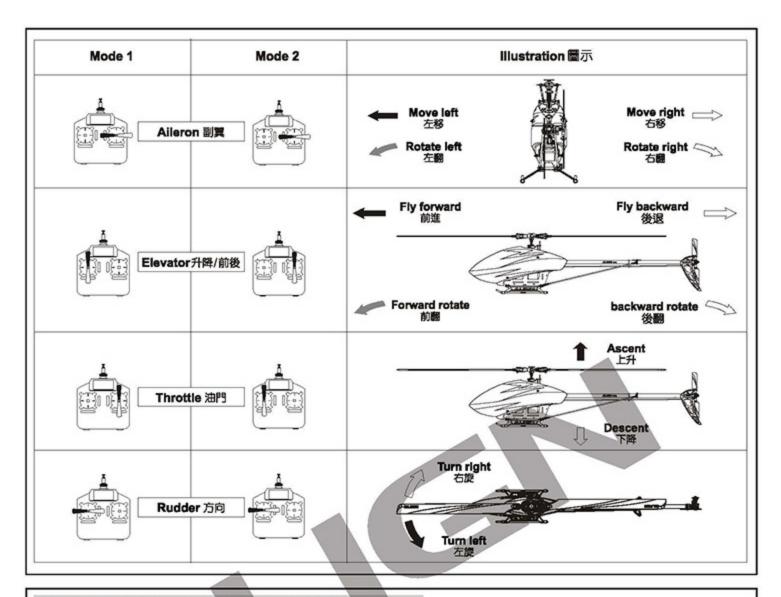
A safe and effective practice method is to use the transmitter flying on the computer through simulator software sold on the market. Do a simulation flight until you familiarize your fingers with the movements of the rudders, and keep practicing until the fingers move naturally.

- Place the helicopter in a clear open field (Make sure the power OFF) and the tall of helicopter point to yourself.
- Practice to operate the throttle stick (as below illustration) and repeat practicing "Throttle high/low", "Alleron left/right", "Rudder left/right", and "Elevator up/down".
- The simulation flight practice is very important, please keep practicing until the fingers move naturally when you hear operation orders being call out.

在還沒瞭解直昇機各動作的操控方式前,嚴禁實機飛行,請先進行電腦模擬飛行的練習,一種最有效、最安全的練習方式,就是透過市面販售的模擬軟體,以遙控器在電腦上模擬飛行,熟悉各種方向的操控,並不斷的重複,直到手指可熟練的控制各個動作及方向。

- 將直昇機放在空礦的地方(確認電源為關閉),並將直昇機的機尾對準自己。
- 練習操作遙控器的各搖桿(各動作的操作方式如下圖),並反覆練習油門高/低、副翼左/右、升降舵前/後及方向舵左/右操作方式。
- 3. 模擬飛行的練習相當重要,請重複練習直到不需思索,手指能自然隨著喊出的指令移動控制。





FLIGHT ADJUSTMENT AND NOTICE 飛行調整與注意

企AUTION 注意

- O Check If the screws are firmly tightened.
- O Check if the transmitter and receivers are fully charged.
- 再次確認→螺絲是否鎖因?○ 發射器和接收器電池是否足夠。

CAUTION

- . When arriving at the flying field.
- 當抵達飛行場





If there are other radio control aircraft at the field, make sure to check their frequencies and tell them what frequency you are using. Frequency interference can cause your model, or other models to crash and increase the risk of danger. 假使飛行場有其他遙控飛機,講確認他們的類率,並告知他們您正在使用的類率,相同的類率會造成干擾等致失控和大大地增加風險。

STARTING AND STOPPING THE MOTOR 啓動和停止馬達

企AUTION 注章

First check to make sure no one else is operating on the same frequency. Then place the throttle stick at lowest position and turn on the transmitter.

首先確認附近沒有其他相同頻率的使用,然後打開發射器將油門搖桿推 到低點。



Check if the throttle stick is set at the lowest position. 確認油門搖桿是在最低的位置。

- Mode 1 Mode 2
- Are the rudders moving according to the controls?
- © Follow the transmitter's instruction manual to do a range test.
- ◎方向舵是否隨著控制方向移動?
- ○根據發射器說明書進行距離測試。

Check the movement.
 動作確認





ON! Step2 Connect to the helicopter power 接上直昇機電源



This procedure is best performed on soft surfaces such as grass. The use of rubber skid stopper is recommended on hard surface to prevent vibration feedback from the ground to Gpro, resulting in over-corrections.

將直升機置於柔軟地面上,建議硬地起飛腳架裝上避實整圈。避免升空前腳架與過硬的地面震動太大反饋至機身上的Gpro,影響無平衡買系 統升空前過度修正。

Rubber skid stoppers

installed







↑ CAUTION 注 質

If swashplate should tilt prior to lift off, do not try to manually trim the swashplate level. This is due to vibration feedback to the Gpro, and will disappear once helicopter lifts off the ground. If manual trim is applied, helicopter will tilt immediately after liftoff.

直昇機離地前,十字盤可能因Gpro受震動的反饋,使十字盤有傾斜的情形,此時請勿刻意將十盤修正為水平狀態,此現象只要離地升空時立即解除, 可平穩升空;若刻意將十字盤修正為水平時,反而會造成感應器過度修正,一難地即備往修正方向的危險。

MAIN ROTOR ADJUSTMENTS 主旋翼雙槳平衡調整

- 1.Before adjusting, apply a red piece of tape on one blade, or paint a red stripe with a marker or paint to identify on blade.
- 2.Raise the throttle stick slowly and stop just before the helicopter lifts-off ground. Look at the spinning blades from the side of the helicopter.
- 3.Look at the path of the rotor carefully. If the two blades rotate in the same path, it does not need to adjustment. If one blade is higher or lower than the other blade, adjust the tracking immediately.
- 調整前先在其中一支主旋翼的翼端,贴上有颜色的贴紙或畫上顏色記號,方便雙梁調整辨識。
- 慢慢的推起油門搖桿到高點並且停止,在飛機離開地面前,從飛機側邊觀察主旋翼轉動。
- 3.仔細觀察旋翼軌節(假如兩支旋翼移動都是相同軌節,則不需要調整;可是如果一支旋翼較高或較低產生"雙栗"的情形時,則必須立刻調整軌跡)。
- a. When rotating, the blade with higher path means the pitch is too big. Please shorten DFC ball link for regular trim. b.When rotating, the blade with lower path means the pitch too is small. Please lengthen DFC ball link for regular trim.
- a.旋翼轉動時較高軌跡的主旋翼表示螺距(PITCH)過大,請調短DFC連桿頭修正
- b.旋翼轉動時較低軌跡的主旋翼表示螺距(PITCH)過小,請調長DFC連桿頭修正。

企CAUTION 注意

Tracking adjustment is very dangerous, so please keep away from the helicopter at a distance of at least 10m.

調整軌跡非常危險,請於距離飛機最少10公尺的距離。

Incorrect tracking may cause vibrations. Please repeat adjusting the tracking to make sure the rotor is correctly aligned. After tracking adjustment, please check the pitch angle is approx. +5~6° when hovering.

不正確的旋翼軌跡會導致震動,請不斷重複調整軌跡,使旋翼軌跡精準正確。

在調整軌跡後,確認一下Pitch角度在停旋時應為大約+5~6°。



FLIGHT ADJUSTMENT AND NOTICE 飛行網整與注意

Ouring the operation of the helicopter, please stand approximately 10M diagonally behind the helicopter.

○飛行時,請站在直昇機後方最少10公尺。

企AUTION

- Make sure that no one or obstructions in the vicinity.
- OFor flying safety, please carefully check if every movement and directions are correct when hovering.
- ◎確認鄭近地區沒有人和障礙物。
- ◎為了飛行安全,您必須先確認停懸時各項操控動作是否正常。

STEP 1 THROTTLE CONTROL PRACTICE 油門控制練習

- When the helicopter begins to lift-off the ground, slowly reduce the throttle to bring the helicopter back down. Keep practicing this action until you control the throttle smoothly.
- ◎當直昇機開始離地時,慢慢降低油門將飛機降下。 持續練習飛機從地面 上升和下降直到您覺得油門控制很順。



Mode 1



Mode 2



STEP 2 AILERON AND ELEVATOR CONTROL PRACTICE 副翼和升降控制練習

- 1.Raise the throttle stick slowly.
- 2.Move the helicopter in any direction back, forward, left and right, slowly move the aileron and elevator sticks in the opposite direction to fly back to its original position.
- 慢慢升起油門搖桿。
- 2.使直昇機依指示:移動向後/向前/向左/向右,慢慢的反向移動副翼和 升降搖桿並將直昇機開回到原來位置。







Mode 1

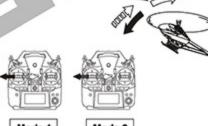
Mode 2

企CAUTION 注意

- ⊚If the nose of the helicopter moves, please lower the throttle stick and land the helicopter. Then move your position diagonally behind the helicopter 10M and continue practicing.
- If the helicopter flies too far away from you, please land the helicopter and move your position behind 10M and continue practicing.
- ②當直昇機機頭偏移時,請降低油門並且降落,然後移動自己的位置到直昇機的正後方10公尺再繼續練習。
- ◎假如直昇機飛離你太遠,請先降落直昇機,並到直昇機後10公尺再繼續練習。

STEP 3 RUDDER CONTROL PRACTICING 方向紀操作練習

- 1.Slowly raise the throttle stick.
- 2. Move the nose of the helicopter to right or left, and then slowly move the rudder stick in the opposite direction to fly back to its original position.
- 1.慢慢升起油門搖桿。
- 將直昇機機頭移動左或右,然後慢慢反向移動方向舵搖桿並將直昇機飛回原本位置。



Mode 1

Mode 2

STEP 4

After you are familiar with all actions from STEP1 to 3, draw a circle on the ground and practice within the circle to increase your accuracy.

當你覺得 STEP1~3 動作熟悉了,在地上畫圈圈並在這個圈圈的範圍內練習飛 行,以增加你操控的準確度。



STEP 5 DIRECTION CHANGE AND HOVERING PRACTICE 改變直昇機方向和練習停旋

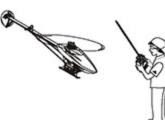
After you are familiar with STEP1 to 4, stand at side of the helicopter and continue practicing STEP1 to 4. Then repeat the STEP1 to 4 by standing right in front of the helicopter.

當你覺得STEP1~4動作熟悉了,站在面對直昇機倒邊並繼續練習STEP1~4。之後,站在直昇機機頭右邊重複步驟練習。









19.TROUBLESHOOTING 飛行中狀況排除



	Problem 狀 況	Cause 原 因	Solution 對 策
Blade Tracking 雙槳平衡	Tracking is Off 雙滦	Pitch linkage rods are not even length PITCH連桿長度調整不平均	Adjust length of DFC ball link. 調整DFC達桿頭長度
Hover 停懸	Headspeed too low 主旋翼轉速偏低	Excessive pitch 主旋翼的PITCH偏高	Adjust DFC ball link to reduce pitch by 4 to 5 degrees. Hovering headspeed should be around 1700~1800RPM. 調整DFC連桿頭調低Pitch約+4~5度 (停懸時主旋實際為約1700~1800RPM)
		Hovering throttle curve is too low 停懸點油門曲線過低	Increase throttle curve at hovering point on transmitter (around 60%) 調高停懸點油門曲線(約60%)
	Headspeed too high 主旋翼轉速偏高	Not enough pitch 主旋翼的PITCH偏低	Adjust DFC ball link to increase pitch by 4 to 5 degrees. Hovering headspeed should be around 1700~1800RPM. 調整DFC連桿頭調高Pitch約+4~5度 (序懸時主旋寶席為約1700~1800RPM)
		Hovering throttle curve is too high 停懸點油門曲線過高	Decrease throttle curve at hovering point on transmitter (around 60%) 調低停懸點油門曲線(約60%)
	Drifting of tail occurs during hovering, or delay of rudder response when centering rudder stick.	Rudder neutral point improperly set 尾中立點設定不當	Reset rudder neutral point 重設尾中立點
Rudder Response 尾舵反應	停懸時尾翼向某一邊最移,或撥動方向舵 並回復到中立點時,尾翼產生延遲,無法 停頓在所控制位置上。	Rudder gyro gain too low 尾舵陀螺偵懸疫偏低	Increase rudder gyro gain 增加尾舵陀螺儀感度
	Tail oscillates (hunting, or wags) at hover or full throttle 停懸或全油門納尾翼左右來回搖擺 •	Rudder gyro gain too high 尾舵陀螺儀感度偏高	Reduce rudder gyro gain 降低尾舵陀螺簧感度
Oscillation during flight 飛行抖動	Elevator and aileron action causes helicopter to oscillate forward/backward or left/right. 升降舵、副翼舵打舵動作時,機體前後或左右抖動	Swashplate gain in flight parameters is too high, causing oscillation. 飛行参数中的十字整感度感度偏高・產生 追旋現象	Lower swashplate gain. 將十字盤感度調低
	Helicopter front bobbles (nods) during forward flight. 直線飛行器,機頭點頭	Worn servo, or slack in control links 伺服器老化・控制結構有虚位	Replace servo, ball link, or linkage balls. 更換伺服器、連桿頭、球頭
Drifting during flight 飛行觀移	Helicopter pitches up during forward flight or alleron input causes helicopter to drift 直線飛行機頭上揚或副翼動作飄移	Swashplate gain in flight parameter is too low. 飛行参數中的十字盤感度偏低	Increase swashplate gain. 將十字盤感度調高
Control Response 動作反應	Slow Forward/Aft/Left/Right input response 前後左右飛行動作反應偏慢	Flying style or flight response setting or Flight Parameter is too low. 飛行参數中的飛行恩格或飛行反應偏低	Increase flying style or flight response. 調高飛行風格或飛行反應
	Sensitive Forward/Aft/Left/Right input response 前後左右飛行動作反應偏快	Flying style of flight response or Flight Parameter is too high. 飛行參數中的飛行風格或飛行反應偏高	Lower flying style or flight response. 調低飛行風格或飛行反應

If above solution does not resolve your issues, please check with experienced pilots or contact your Align dealer.

※在做完以上調整後,仍然無法改善情況時,應立即停止飛行並向有經驗的飛手諮詢或連絡您的經銷商。



Gpro cannot power up after power is applied?

(1) Check if transmitter and helicopter power are on.

(2)Check for proper power to system, and working power cable between Gpro and receiver.

(3) Check if proper receiver type selected.

(4) Check if elevator/alleron channels neutral point is 0 in Gpro's "transmitter and receiver" setting.

(5) Ensure there are no movement during Gpro's initializing process.

Gpro 接電後 Gpro 無法啟動?

(1)檢查發射機及直昇機電源是否開啟。

(2) 檢查系統電源是否正常, Gpro 與接收器之關電源線是否正常連接。

(3) 檢查接收器類型是否選擇正確。

(4) 檢查 Gpro" 遙控器與接收器"設定・升降、副質頻道中立點是否為 0・

(5)注意 Gpro 放動時機體必須保持部止,陀螺穩定後 Gpro 才可以啟動。

Q&A

Incorrect swashplate movement after setting up Gpro.

(1) Check if transmitter is set to H-1(1-Servo-Normal) traditional swashplate type.

(2) Check "Swashplate Type" on Gpro is set correctly.

(3) Check for correct swashplate servo direction.

(4) Check for correct swashplate servo channel sequence.

Gpro 完成設定後,十字盤動作不正確?

(1) 檢查遙控器是否有選擇 H-1(1-Servo-Normal) 傳統十字盤模式·

(2) 檢查 Gpro"十字盤類型"是否有選擇正確·

(3) 檢查十字盤伺服機方向設定正確。

(4) 檢查十字盤伺服機接線順序正確。

Helicopter cannot maintain level plane during pirouetting or helicopter tilting forward/back/left/right during takeoff?

Please re-adjust swashplate level.

直昇機尾舵自旋時盤面不平或起飛時直昇機有左右或前後傾斜現象?

請重新調整十字盤水平。

Helicopter tilts forward/back during vertical ascend/descend?

Please adjust the "Collective Pitch Elevator Compensation" option in Flight Parameters. If helicopter's tall dips down when elevator is pulled hard up, this setting can also be adjusted. The more the tail dips, the larger the compensation value.

直昇機直上直下時有前或後傾現象?

请调整飛行參數頁面的"集體螺距升降舵補價",直昇機急拉向上如果尾巴有下垂現象,可以调整此值,下垂越嚴重,數值需调整大。

Helicopter drifts during flight?

(1)Increase the "Swashplate Gain" in Flight Parameters.

(2) Check if the swashplate servos are too slow (recommended spec calls for servo speed within 0.08sec/60degree).

(3)Note: Only digital servos are supported by Gpro.

直昇機飛行時有戰移現象?

(1) 終飛行參數頁面的"十字餘感度"讀高。 (2) 核查推動十字盤的伺服器是否過慢。(建議選擇動作速度 0.08sec/60 度以內的規格)

(3) 注意: Gpro 只支援數位伺服機。

Unstable hover, oversensitive control effect?
(1)Try using the "Recommended Beginner Parameters" option in flight parameter.

(2)Lower the "Flying Style" and "Flight Response" parameter in flight parameter menu. 停懸約不穩定,有動作過重被現象? (1)可食用飛行參數頁面的"初學者建議參數"。

(2) 將飛行參數頁面的"飛行風格"與"飛行反應"數值調低。

incorrect helicopter swashplate and rudder compensation direction?

(1) Check Gpro installation position setting is set correctly.

(2) Check proper channel sequence of the swash plate servos.

直昇機十字盤與尾舵修正方向錯誤?

(1) 檢查 Gpro 的陀螺儀安裝位置設定是否正確。

(2)檢查十字盤伺服機接線順序是否正確。

Can parameters be adjusted through Bluetooth during flight?

No. As a safety precaution, Gpro will disable ESC when entering parameter setting mode. If adjustment to Gpro is done through Bluetooth prior to flight, Gpro needs to be power cycled before flying again.

是否可以飛行時用藍牙傳輸器調整參數? 不行,進入參數設定時,為了安全考量, Gpro 會關閉電子變速器。在飛行前使用藍牙傳輸器調整 Gpro 後,必須重新接電才能飛行。

No response when adjusting rudder gain, as if rudder is not compensating.

Check correct setting on rudder gain channel.

調整尾舵感度,沒有反應,尾舵沒有修正動作。

檢查尾舵感度頻道是否設定正確·

Spring action after pirouetting.

(1)Check overall rudder system, and if there are sufficient left/right travel on rudder.

(2)Insufficient rudder gain. Increase gain until there are slight hunting on the rudder, then slightly back off the gain until ideal feel is achieved.

尾舵自旋停止時有回彈現象・

(1) 檢查尾舵機構及左右行程是否足夠·

(2)尾轮感度不足,請將尾舵感度調至有追蹤現象,再稍往回講低感度至理想感度。

www.align.com

www.align.com

www.align.com.tw

www.align

www.align.com.tw www.align.com.t



Specifications & Equipment/規格配備:

Length/機身長:1490mm

Height/機身高:402mm

Main Blade Length/主旋翼長:780mm

Main Rotor Diameter/主旋翼直徑:1740mm

Tail Rotor Diameter/尾旋翼直徑:301mm

Motor Drive Gear/馬達齒輪:12T

Main Drive Gear/主齒輪:112T

Autorotation Tail Drive Gear/尾驅動主齒:104T

Tail Drive Gear/尾翼傳動齒:22T

Drive Gear Ratio/齒輪傳動比:1:9.33:4.73

Flying Weight(Without battery)/全配重(不含電池):Approx. 4100g

